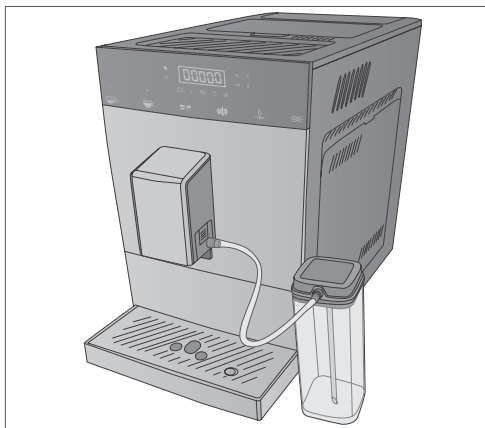


Ariete



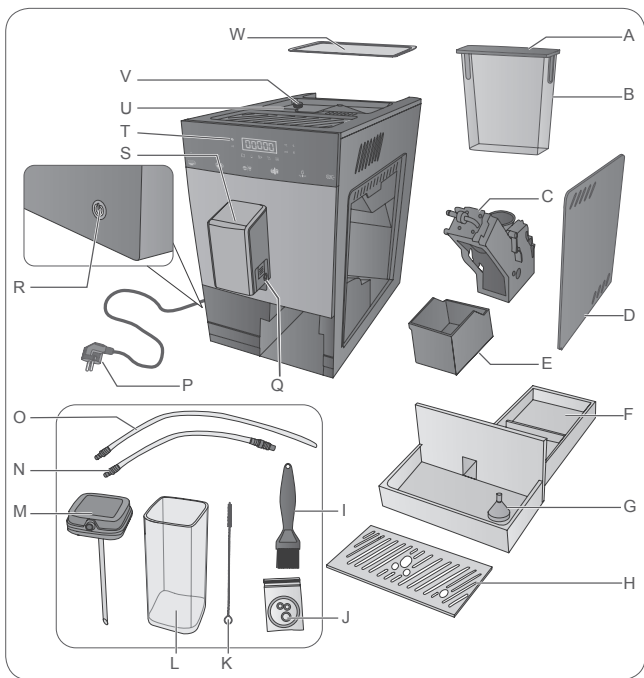
Kávovar

Kávovar

MODEL: 1453

CE EAC

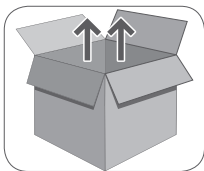
Návod na obsluhu
Návod k obsluze



obr. 1



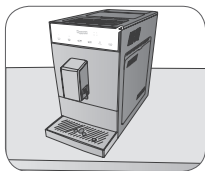
obr. 2



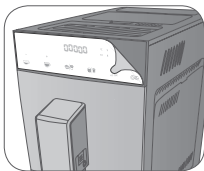
obr. 3



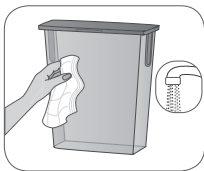
obr. 4



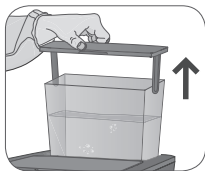
obr. 5



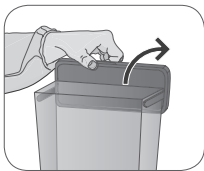
obr. 6



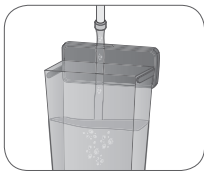
obr. 7



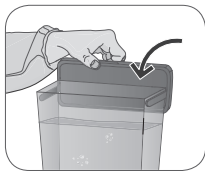
obr. 8



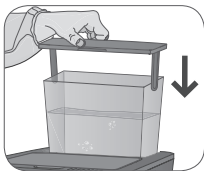
obr. 9



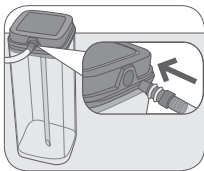
obr. 10



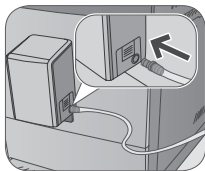
obr. 11



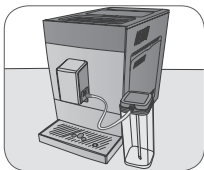
obr. 12



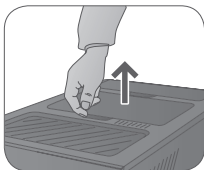
obr. 13



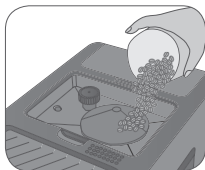
obr. 14



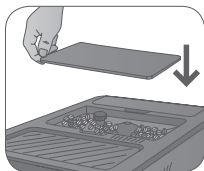
obr. 15



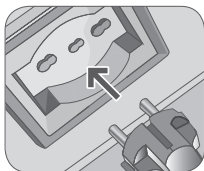
obr. 16



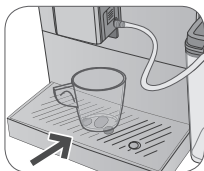
obr. 17



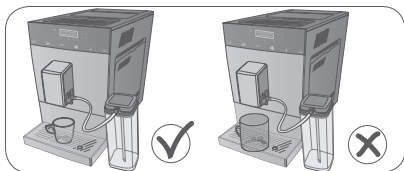
obr. 18



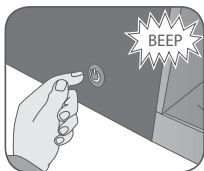
obr. 19



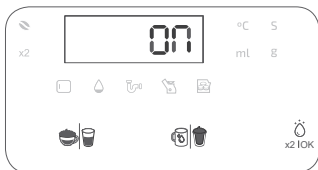
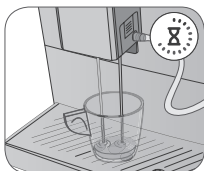
obr. 20



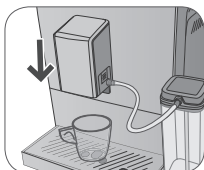
obr. 21



obr. 22



obr. 25



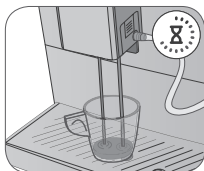
obr. 26



obr. 27



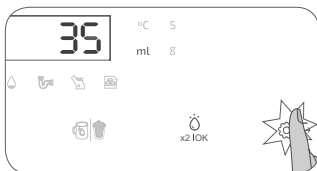
obr. 28



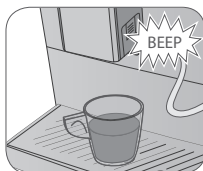
obr. 29



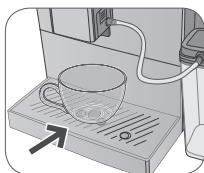
obr. 30



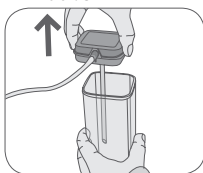
obr. 31



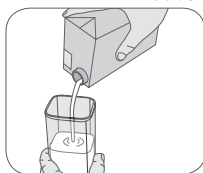
obr. 32



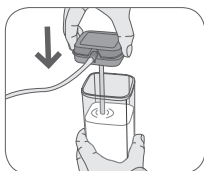
obr. 33



obr. 34



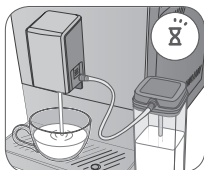
obr. 35



obr. 36



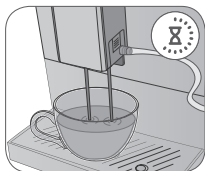
obr. 37



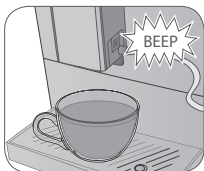
obr. 38



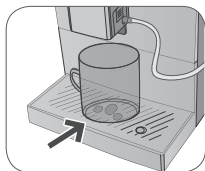
obr. 39



obr. 40



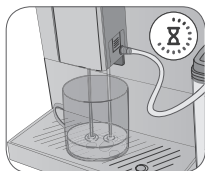
obr. 41



obr. 42



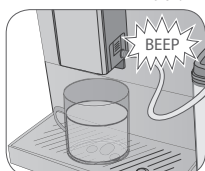
obr. 43



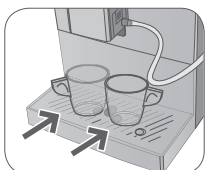
obr. 44



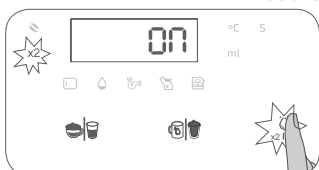
obr. 45



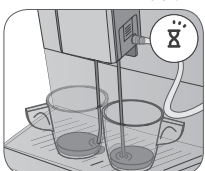
obr. 46



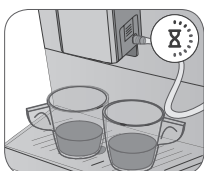
obr. 47



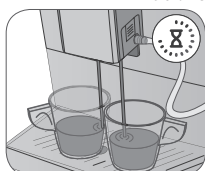
obr. 48



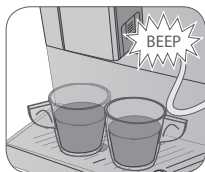
obr. 49



obr. 50



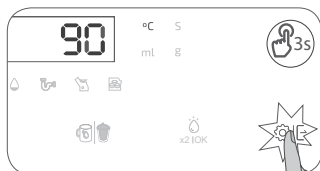
obr. 51



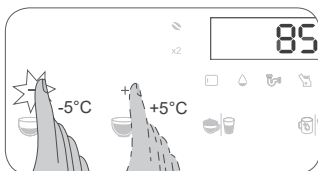
obr. 52



obr. 53



obr. 54



obr. 55



obr. 56



obr. 57



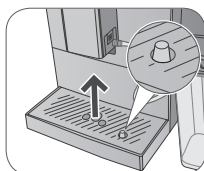
obr. 58



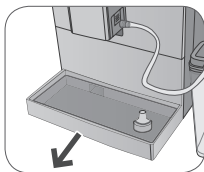
obr. 59



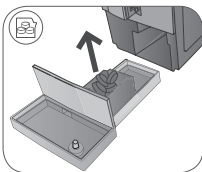
obr. 60



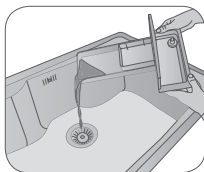
obr. 61



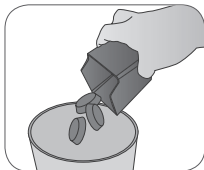
obr. 62



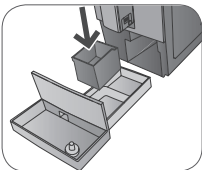
obr. 63



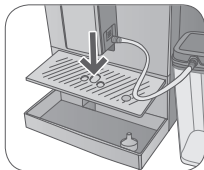
obr. 64



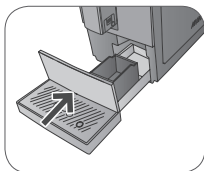
obr. 65



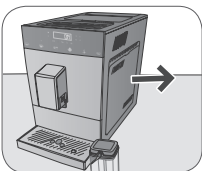
obr. 66



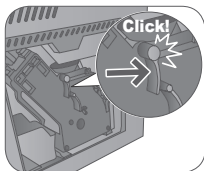
obr. 67



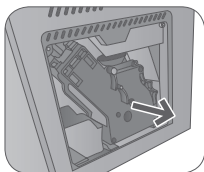
obr. 68



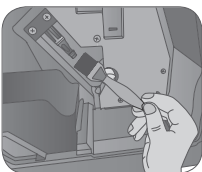
obr. 69



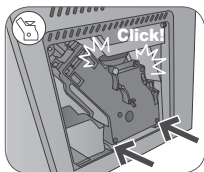
obr. 70



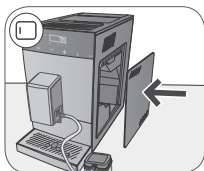
obr. 71



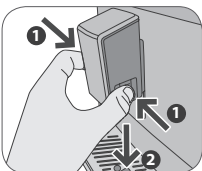
obr. 72



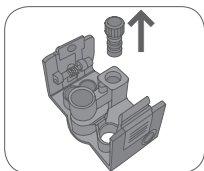
obr. 73



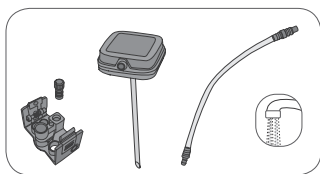
obr. 74



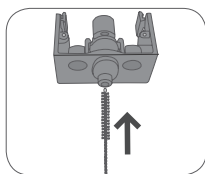
obr. 75



obr. 76



obr. 77



obr. 78

INFORMÁCIE K NÁVODU NA OBSLUHU

Spotrebiče sú vyrábané v súlade s platnými európskymi normami, preto sú chránené všetky potenciálne nebezpečné súčasti. Aj napriek tomu si pozorne prečítajte tento návod na obsluhu a používajte spotrebič len na účel, na ktorý je určený. Predídete tak nehodám a škodám. Návod na obsluhu uschovajte pre prípadné použitie v budúcnosti. Ak spotrebič odovzdávate inej osobe, nezabudnite k nemu priložiť aj tento návod na obsluhu. Informácie uvedené v tomto návode sú označené symbolmi, ktoré odkazujú na nasledujúce informácie:



Nebezpečenstvo pre deti



Nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom



Nebezpečenstvo popálenia



Varovanie - škody na majetku



Nebezpečenstvo poškodenia spôsobené inými príčinami

POUŽITIE SPOTREBIČA NA DANÝ ÚČEL

Tento spotrebič je možné použiť na prípravu espressa a americkej kávy. Funkcia dávkovania horúcej vody umožňuje použitie spotrebiča aj na prípravu čaju a nálevov.

Tento spotrebič je navrhnutý len a výhradne na súkromné použitie, a preto sa považuje za nevhodný na priemyselné alebo komerčné účely. Akékoľvek iné použitie spotrebiča nie je výrobcom určené, čo je oslobodené od akejkoľvek zodpovednosti za škody akéhokoľvek druhu spôsobené nesprávnym používaním spotrebiča. Nesprávne používanie má tiež za následok zrušenie akejkoľvek formy záruky.

OSTATNÉ RIZIKÁ



Varovanie

Nebezpečenstvo popálenia v dôsledku striekajúcej horúcej vody a pary, ktorá môže unikať z výpustu. Majte svoje ruky a tvár mimo horúcich častí spotrebiča.

Nebezpečenstvo popálenia v dôsledku pádu šálky pri výdaji. Skontrolujte, či je šálka stabilná a správne umiestnená na mriežke držiaka šálok. Nepoužívajte šálky, ktoré sú väčšie ako šírka mriežky držiaka šálok.

BEZPEČNOSTNÉ VAROVANIA

PRED POUŽITÍM SI POZORNE PREČÍTAJTE POKYNY.

- Tento spotrebič je navrhnutý výhradne na použitie v domácnosti a podobné využitie:
 - v zamestnaneckej kuchyni v predajniach, kanceláriách a inom pracovnom prostredí.
 - na farmách;
 - klientmi hotelov, motelov a inom type ubytovacieho zariadenia;
 - v mieste pre výdaj raňajok.
- Výrobca nenesie zodpovednosť za poškodenia alebo zranenia spôsobené nesprávnym použitím spotrebiča alebo jeho použitím na nevhodný účel.
- Odporúčame Vám uschovať si originálny obal, pretože zákaznícky servis nezodpovedá za prípadné poškodenie spotrebiča počas prepravy od zákazníka do servisu vzniknutej nedostatočným zabalením spotrebiča.
- Používanie príslušenstva, ktoré neodporúča alebo nedodáva výrobca spotrebiča, môže spôsobiť riziko požiaru, úrazu elektrickým prúdom alebo poranenia osôb.
- Spotrebič je v súlade s Nariadením (ES) č. 1935/2004 z 27.10.2004 o materiáloch určených na styk s potravinami.



Nebezpečenstvo pre deti

- Tento spotrebič môžu používať deti staršie ako 8 rokov a osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami, alebo osoby, ktoré nemajú skúsenosti alebo znalosti, len ak sú pod dozorom zodpovednej osoby alebo ak dostali a porozumeli návodom a existujúce nebezpečenstvá pri používaní spotrebiča.

- Deti sa so spotrebičom nesmú hrať.
- Čistenie a používateľskú údržbu nesmú vykonávať deti, pokiaľ nie sú staršie ako 8 rokov a nie sú pod dozorom.
- Spotrebič a napájací kábel vždy uchovávať mimo dosahu detí mladších ako 8 rokov.
- Nenechávajúte napájací kábel visieť na mieste, kde by ho mohlo uchopiť dieťa.
- Spotrebič umiestnite tak, aby deti nemohli dosiahnuť na horúce časti.
- Nenechávajúte obal v blízkosti detí, pretože je potenciálnym zdrojom nebezpečenstva.
- Ak sa rozhodnete tento spotrebič zlikvidovať, odporúča sa znefunkčniť ho prerezaním napájacieho kábla. Odporúča sa tiež zneškodniť časti spotrebiča, ktoré by mohli predstavovať nebezpečenstvo, najmä pre deti, ktoré môžu spotrebič používať ako hru.
- Čistiacu ihlu vždy uchovávať mimo dosahu detí a uschovajte ju na bezpečnom mieste: hrozí nebezpečenstvo prehltnutia a poranenia.



Nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom

- Pred pripojením spotrebiča k elektrickej sieti skontrolujte, či napätie vo Vašej elektrickej sieti zodpovedá údajom uvedeným na výrobnom štítku spotrebiča.
- Používanie predlžovacích káblov, ktoré nie sú schválené výrobcom spotrebiča, môže viesť k škodám a nehodám.
- Spotrebič vždy pripojte do uzemnenej elektrickej zásuvky.
- Do rovnakej zásuvky nepripájajte žiadne iné vysokovýkonné spotrebiče (elektrické ohrievače, žehličky, radiátory atď.). Hrozí nebezpečenstvo elektrického preťaženia.
- Pri odpájaní spotrebiča z elektrickej zásuvky nikdy neťahajte za napájací kábel.
- Časti spotrebiča nachádzajúce sa pod napätím nesmú prísť do styku s vodou: Hrozí nebezpečenstvo skratu!

- Nenechávajte napájací kábel proti ostrým hranám alebo ostrým častiam.
- Dbajte na to, aby sa napájací kábel nikdy nedotýkal horúcich povrchov.
- Pred čistením a údržbou odpojte spotrebič od elektrickej zásuvky a počkajte, kým horúce časti nevychladnú.
- Nikdy neponárajte spotrebič do vody alebo iných tekutín.
- Spotrebič nepoužívajte, ak máte mokré ruky alebo ak ste bosí.
- Pred naplnením zásobníka vodou vždy vypnite spotrebič a odpojte napájací kábel z elektrickej zásuvky. Hrozí nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom.
- Ak sa spotrebič nepoužíva, aj na krátky čas, vypnite ho a vždy vytiahnite napájací kábel z elektrickej zásuvky.
- Nenechávajte spotrebič bez dozoru, keď je pripojený k zdroju napájania.



Nebezpečenstvo popálenia

- Počas varenia dosiahne para a voda vysoké teploty. Udržujte ruky a tvár mimo horúcej pary alebo vody.
- Nebezpečenstvo popálenia v dôsledku striekajúcej horúcej vody a pary, ktorá môže unikať z dávkovacieho výpustu.
- Skontrolujte, či je šálka stabilná a správne umiestnená na mriežke držiaka na šálky. Nepoužívajte šálky, ktoré sú väčšie ako šírka mriežky držiaka na šálky. Hrozí nebezpečenstvo popálenia v dôsledku pádu šálky pri výdaji horúcej vody.
- Nedotýkajte sa horúcich častí spotrebiča, keď je spotrebič v prevádzke alebo niekoľko minút po jeho vypnutí. Počkajte na vychladnutie horúcich častí.
- Pred čistením a údržbou odpojte spotrebič od elektrickej zásuvky a počkajte, kým horúce časti nevychladnú.



Varovanie - škody na majetku

- Spotrebič umiestnite na stabilný a suchý povrch.
- Spotrebič neumiestňujte na veľmi horúce povrchy alebo do blízkosti otvoreného ohňa, aby sa nepoškodil jeho povrch.
- Spotrebič neumiestňujte do blízkosti horľavých materiálov (látky, záclony...).
- Napájací kábel sa nesmie dotýkať horúcich povrchov.
- Pred použitím vždy rozviňte napájací kábel.
- Spotrebič nesmie byť napájaný externými časovačmi alebo samostatnými diaľkovo ovládanými systémami.
- Neumiestňujte spotrebič ani napájací kábel do blízkosti alebo nad horúce elektrické alebo plynové sporáky alebo do blízkosti mikrovlnnej rúry.
- Nepoužívajte spotrebič vonku.
- Nenechávajte spotrebič vystavený poveternostným vplyvom (dážď, slnko atď.).
- Pri plnení zásobníka na vodu nikdy neprekračujte úroveň MAX.
- Zásobník naplňte len neperlivou vodou. Nepoužívajte perlivú, horúcu, teplú vodu ani iné tekutiny, ktoré by mohli poškodiť spotrebič.
- Do zásobníka na kávové zrná nikdy nevkladajte iné látky ako kávové zrná. Použitie mletej kávy, instantnej kávy, praženej kávy alebo iných látok môže poškodiť spotrebič.
- Úroveň mletia upravujte iba počas mletia. Hrozí riziko vážneho poškodenia spotrebiča.
- Nenechávajte spotrebič vystavený teplotám nižším ako 0 °C, pretože zvyšková voda vo vnútorných okruhoch spotrebiča by mohla zamrznúť a poškodiť spotrebič.

- Po odpojení spotrebiča a po vychladnutí horúcich častí spotrebič čistite iba vlhkou, neabrazívnou handričkou a niekoľkými kvapkami jemného, neagresívneho čistiaceho prostriedku. Nikdy nepoužívajte rozpúšťadlá, ktoré poškadzujú plastové časti.



Nebezpečenstvo poškodenia spôsobené inými príčinami

- Ak chcete spotrebič zdvihnúť, držte ho za jeho telo.
- Nikdy neodstraňujte bočné dvierka, keď je spotrebič v prevádzke alebo niekoľko minút po jeho vypnutí.
- Spotrebič umiestnite do prostredia, ktoré je dostatočne osvetlené, čisté a kde je ľahko dostupná elektrická zásuvka.
- Spotrebič sa musí používať a ponechať v pokoji na stabilnom povrchu.
- Spotrebič sa nesmie používať, ak spadol alebo ak má viditeľné známky poškodenia. Spotrebič nepoužívajte, ak je poškodený napájací kábel alebo zástrčka, alebo ak je spotrebič chybný. Všetky opravy, vrátane výmeny napájacieho kábla, môže vykonávať iba servisné stredisko Ariete alebo autorizovaní technici Ariete, aby sa predišlo akémukoľvek riziku.



Pre správnu likvidáciu spotrebiča v súlade s Európskou smernicou 2012/19/EÚ si prečítajte zodpovedajúce informácie dodané so spotrebičom.

- **USCHOVAJTE TIETO POKYNY PRE POUŽITIE V BUDÚCNOSTI.**

POPIS JEDNOTLIVÝCH ČASTÍ SPOTREBIČA

- A - Veko zásobníka na vodu
- B - Zásobník na vodu
- C - Varná jednotka
- D - Bočné dvierka
- E - Nádoba na kávovú usadeninu
- F - Odkvapkávacia miska
- G - Plavák
- H - Mriežka na odloženie šálky
- I - Čistiaca kefka
- J - Súprava tesnenia (náhradné diely)
- K - Čistiaca ihla
- L - Nádoba na mlieko
- M - Veko nádoby na mlieko
- N - Hadička na nasávanie mlieka
- O - Hadička na nasávanie mlieka (náhradný diel)
- P - Napájací kábel
- Q - Výpust na mlieko
- R - Tlačidlo napájania
- S - Výpust na kávu
- T - Displej
- U - Zásobník na kávové zrná
- V - Ovládač na nastavenie úrovne mletia
- W - Veko zásobníka na kávové zrná

POPIS TLAČIDIEL NA DISPLEJI

Symbol	Popis
	Tlačidlo na prípravu kávy ESPRESSO
	Tlačidlo na prípravu AMERICKEJ KÁVY
	Tlačidlo na prípravu CAPPUCCINO/LATTE
	Tlačidlo HORÚCEJ VODY/HORÚCEHO MLIEKA
	Tlačidlo 2 ŠÁLKY/ČISTENIA/POTVRDENIA
	Tlačidlo NASTAVENÍ/KONIEC

POPIS INDIKÁTOROV NA DISPLEJI

Indikátor	Názov	Stav	Význam
	KÁVOVÉ ZRNÁ	Svieti	Nedostatok kávových zŕn v zásobníku na kávové zrná.
x2	REŽIM 2 ŠÁLOK	Svieti	Aktivovaný režim 2 šálok. Spotrebič postupne vydá dve šálky zvoleného nápoja.
	BOČNÉ DVIERKA	Svieti	Bočné dvierka sú otvorené alebo nie sú správne zatvorené.
	ŽIADNA VODA	Svieti	Nedostatočné množstvo vody v zásobníku.
	ODSTRÁNENIE VODNÉHO KAMEŇA	Svieti	Vyžaduje sa odstránenie vodného kameňa.
	VARNÁ JEDNOTKA	Svieti	Varná jednotka nie je nainštalovaná alebo nie je nainštalovaná správne.
	KÁVOVÁ USADENINA	Svieti	Nádoba na kávovú usadeninu nie je nainštalovaná alebo nie je nainštalovaná správne.
			Nádoba na kávovú usadeninu je plná.
	VNÚTORNÉ OKRUHY	Svieti	Žiadna voda vo vnútorných okruhoch spotrebiča.

Identifikačné údaje

Nasledujúce identifikačné údaje spotrebiča sú uvedené na typovom štítku pod základňou spotrebiča:

- Výrobca a označenie CE
- Model [Mod.]
- Sériové číslo [SN]
- Napájacie napätie [V] a frekvencia [Hz]
- Spotreba elektrického prúdu [W]
- Bezplatné telefónne číslo na zákaznícky servis

Ak budete kontaktovať autorizované servisné stredisko, vždy uveďte model a sériové číslo.

PRED POUŽITÍM

Uvedenie spotrebiča do prevádzky

- 1 Odstráňte obalové materiály (obr. 3) a skontrolujte, či máte všetky komponenty (obr. 4).
- 2 Skontrolujte neporušenosť obsahu.
- 3 Spotrebič umiestnite na rovný a stabilný povrch (obr. 5).

Neprevádzkujte spotrebič, ak je poškodený.

- 4 Odstráňte nálepku z displeja (obr. 6).
- 5 Opláchnite a vysušte zásobník na vodu (obr. 7).

Predbežné kroky

- 1 Podržte a zdvihnite veko (A), aby ste vybrali zásobník na vodu (B) zo spotrebiča (obr. 8).
- 2 Otvorte veko zásobníka na vodu (obr. 9).



Varovanie

Pred naplnením zásobníka vodou vždy vypnite spotrebič a odpojte napájací kábel z elektrickej zásuvky. Nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom.



Varovanie

Zásobník plňte iba neperlivou vodou. Pri plnení zásobníka na vodu nepoužívajte perlivú, horúcu alebo teplú vodu ani iné tekutiny, ktoré by mohli poškodiť spotrebič.

- 3 Naplňte zásobník na vodu čerstvou neperlivou vodou až po úroveň MAX (obr. 10).
- 4 Zatvorte veko zásobníka na vodu (obr. 11).
- 5 Vložte zásobník na vodu do jeho uchytenia (obr. 12).

Správne a úplne nainštalujte zásobník na vodu na jeho miesto, aby spotrebič fungoval správne.

- 6 Pripojte koniec s dvoma tesneniami hadičky na nasávanie mlieka (N) k nádobe na mlieko (obr. 13).
- 7 Pripojte druhý koniec hadičky na nasávanie mlieka k výpustu mlieka (Q) spotrebiča (obr. 14). Spotrebič bude pripravený na výdaj všetkých nápojov (obr. 15).
- 8 Odstráňte veko zásobníka na kávové zrná (W) (obr. 16).
- 9 Nasypťte kávové zrná do zásobníka na kávové zrná (U) (obr. 17).

10 Zatvorte veko zásobníka na kávové zrná (obr. 18).



Varovanie

Do zásobníka na kávové zrná nikdy nedávajte iné látky ako kávové zrná. Použitie mletej kávy, instantnej kávy, praženej kávy alebo akýchkoľvek iných látok môže poškodiť spotrebič.

Do zásobníka na kávové zrná nedávajte veľmi veľa kávových zrn. Veko nádoby na kávové zrná musí byť správne nasadené na zásobníku.

POZNÁMKA: Pridajte niekoľko kávových zrn naraz, aby ste si vždy vychutnali čerstvú zmes kávy.

Keď sa rozsvieti indikátor kávových zrn (☺), zásobník na kávové zrná musí byť naplnený.

Prvé použitie spotrebiča



Varovanie

Pred zapnutím spotrebiča sa uistite, či sú komponenty správne nainštalované.

- 1 Pripojte spotrebič do elektrickej zásuvky (obr. 19).
- 2 Položte šálku na mriežku držiaka na šálky (H) (obr. 20).

Šálku umiestnite tak, aby bola stabilný a veľmi nevyčnievala z mriežky držiaka na šálky (obr. 21).



Varovanie

Nebezpečenstvo popálenia. Skontrolujte, či je šálka stabilná a správne umiestnená na mriežke držiaka na šálky. Nepoužívajte šálky, ktoré sú väčšie ako šírka mriežky držiaka na šálky. Hrozí nebezpečenstvo popálenia v dôsledku pádu šálky pri výdaji horúcej vody.

- 3 Stlačte tlačidlo napájania (R) (obr. 22). Spotrebič automaticky spustí cyklus čistenia vnútorných obvodov (obr. 23). Spotrebič začne vypúšťať vodu z výpustu (obr. 24).

Po dokončení automatického čistiaceho cyklu sa spotrebič prepne do pohotovostného režimu. Na displeji sa zobrazí slovo „ON“ (obr. 25).

POKYNY PRE POUŽITIE

Ako pripraviť kávu

1 Položte šálku na mriežku držiaka na šálky (H) (obr. 20).

Šálku umiestnite tak, aby bola stabilná a veľmi nevyčnievala z mriežky držiaka na šálky (obr. 21).



Varovanie

Hrozí nebezpečenstvo popálenia v dôsledku striekajúcej horúcej vody a pary, ktorá môže unikáť z výpustu. Majte svoje ruky a tvár čo najďalej od horúcej pary alebo vody.

Hrozí nebezpečenstvo popálenia. Skontrolujte, či je šálka stabilná a správne umiestnená na mriežke držiaka na šálky. Nepoužívajte šálky, ktoré sú väčšie ako šírka mriežky držiaka na šálky.

Výšku výpustu kávy (S) je možné nastaviť podľa veľkosti použitej šálky. Posuňte výpusť kávy smerom nahor alebo nadol v závislosti od veľkosti šálky (obr. 26).

2 Stlačte tlačidlo kávy espresso () (obr. 20) alebo tlačidlo americkej kávy () (obr. 27) podľa požadovaného nápoja. Spotrebič automaticky spustí mletie kávy. Na displeji sa zobrazí údaj o množstve mletej kávy, ktorá sa má uvariť.

Keď prebieha proces mletia, používateľ môže manuálne nastaviť množstvo mletej kávy, ktorá sa má dávkovať:

- Stlačte tlačidlo (+) alebo (-) (obr. 28). Nastavte množstvo mletej kávy, ktoré sa má dávkovať. Na displeji sa zobrazí nastavené množstvo v gramoch.

Po niekoľkých sekundách sa spustí proces varenia (obr. 29).

Keď prebieha proces varenia, používateľ môže manuálne upraviť veľkosť kávy:

- Stlačte tlačidlo (+) alebo (-) (obr. 30). Nastavte požadovanú veľkosť kávy. Na displeji sa zobrazí nastavené množstvo v mililitroch.
- 3 Ak chcete varenie zastaviť pred ukončením procesu, stlačte tlačidlo nastavení/ukončenia () (obr. 31).

Po dokončení varenia spotrebič dvakrát pípne (obr. 32). Spotrebič prejde do pohotovostného režimu. Na displeji sa zobrazí slovo „ON“.

Keď sa rozsvieti indikátor kávovej usadeniny () , je potrebné vyprázdniť nádobu na kávovú usadeninu.

Ako pripraviť cappuccino alebo latte

1 Položte šálku na mriežku držiaka na šálky (H) (obr. 33). Použite veľkú šálku.

Šálku umiestnite tak, aby bola stabilná a veľmi nevyčnievala z mriežky držiaka na šálky (obr. 21).



Varovanie

Hrozí nebezpečenstvo popálenia. Skontrolujte, či je šálka stabilná a správne umiestnená na mriežke držiaka na šálky. Nepoužívajte šálky, ktoré sú väčšie ako šírka mriežky držiaka na šálky.

- 2 Otvorte veko nádoby na mlieko (M) (obr. 34).
- 3 Naplňte nádobu na mlieko (L) mliekom (obr. 35).
- 4 Zatvorte veko nádoby na mlieko (obr. 36).
- 5 Ak chcete cappuccino, jedenkrát stlačte tlačidlo cappuccino/latte (x) (obr. 37). Ak chcete latte stlačte a na niekoľko sekúnd podržte toto tlačidlo, kým nebudete počuť pípnutie.



Varovanie

Hrozí nebezpečenstvo popálenia v dôsledku striekajúcej horúcej vody a pary, ktorá môže unikať z výpustu. Majte svoje ruky a tvár čo najďalej od horúcich častí spotrebiča.

Po niekoľkých sekundách sa spustí proces výtlaču mlieka.

- 6 Počkajte na výdaj mlieka (obr. 38). Na displeji sa zobrazí odpočítavanie 30 sekúnd.

Keď prebieha proces dávkovania, používateľ môže manuálne upraviť jeho trvanie:

- Stlačením tlačidiel (+) alebo (-) nastavte trvanie procesu výtlaču mlieka v sekundách (obr. 39).
- 7 Počkajte na prípravu kávy (obr. 40).

Keď prebieha proces varenia, používateľ môže manuálne upraviť veľkosť kávy:

- Stlačte tlačidlá (+) alebo (-). Nastavte požadovanú veľkosť kávy. Na displeji sa zobrazí nastavené množstvo v mililitroch.
- 8 Na zastavenie varenia pred ukončením procesu stlačte tlačidlo nastavenia/ukončenia (☉/E).

Po dokončení varenia spotrebič dvakrát pípne (obr. 41). Spotrebič prejde do pohotovostného režimu. Na displeji sa zobrazí slovo „ON“.

Po použití uchovávajte nádobu na mlieko so zvyšným mliekom v chladničke.

Po každom použití uvoľníte výpusť mlieka a vyberte vnútorné veko (obr. 76). Umyte výpusť mlieka, vnútorné veko výpustu na mlieko, nasávaciu hadičku mlieka a veko nádoby na mlieko pod tečúcou vodou (obr. 77). Vysušte všetky komponenty.

Vyčistite výpusť mlieka čistiacou ihlou (K), aby ste odstránili zvyšky mlieka (obr. 78).

Ako dávkovať horúcu vodu

1 Položte šálku na mriežku držiaka na šálky (H) (obr. 42).

Šálku umiestnite tak, aby bola stabilná a veľmi nevyčnievala z mriežky držiaka na šálky (obr. 21).



Varovanie

Hrozí nebezpečenstvo popálenia v dôsledku striekajúcej horúcej vody a pary, ktorá môže unikať z výpustu. Majte svoje ruky a tvár čo najďalej od horúcich častí spotrebiča.

Hrozí nebezpečenstvo popálenia v dôsledku pádu šálky pri výdaji. Skontrolujte, či je šálka stabilná a správne umiestnená na mriežke držiaka na šálky. Nepoužívajte šálky, ktoré sú väčšie ako šírka mriežky držiaka na šálky.

- 2 Stlačte tlačidlo HORÚCEJ VODY/HORÚCEHO MLIEKA (☞) (obr. 43). Spotrebič spustí proces výdaja. Na displeji sa zobrazí množstvo vody v mililitroch, ktoré sa má uvariť.
- 3 Na zastavenie varenia pred ukončením procesu stlačte tlačidlo nastavenia/ukončenia (⊗) (obr. 45).

Po dokončení varenia spotrebič dvakrát pípne (obr. 46). Spotrebič prejde do pohotovostného režimu. Na displeji sa zobrazí slovo „ON“.

Ako dávkovať horúce mlieko

1 Položte šálku na mriežku držiaka na šálky (H) (obr. 42).

Šálku umiestnite tak, aby bola stabilná a veľmi nevyčnievala z mriežky držiaka na šálky (obr. 21).



Varovanie

Hrozí nebezpečenstvo popálenia v dôsledku striekajúcej horúcej vody a pary, ktorá môže unikať z výpustu. Majte svoje ruky a tvár čo najďalej od horúcich častí spotrebiča.

Hrozí nebezpečenstvo popálenia v dôsledku pádu šálky pri výdaji. Skontrolujte, či je šálka stabilná a správne umiestnená na mriežke držiaka na šálky. Nepoužívajte šálky, ktoré sú väčšie ako šírka mriežky držiaka na šálky.

- 2 Otvorte veko nádoby na mlieko (M) (obr. 34).
- 3 Naplňte nádobu na mlieko (L) mliekom (obr. 35).
- 4 Zatvorte veko nádoby na mlieko (obr. 36)
- 5 Stlačte tlačidlo HORÚCEJ VODY/HORÚCEHO MLIEKA (☺) (obr. 43) a podržte ho niekoľko sekúnd, kým nebudete počuť pípnutie. Spotrebič spustí proces výdaja. Na displeji sa zobrazí množstvo horúceho mlieka v sekundách, ktoré sa má vydať.
- 6 Na zastavenie varenia pred ukončením procesu stlačte tlačidlo nastavenia/ukončenia (⊗) (obr. 45).

Po dokončení varenia spotrebič dvakrát pípne (obr. 46). Spotrebič prejde do pohotovostného režimu. Na displeji sa zobrazí slovo „ON“.

Po použití uchovávajte nádobu na mlieko so zvyšným mliekom v chladničke.

Po každom použití uvoľnite výpusť mlieka a vyberte vnútorné veko (obr. 76). Umyte výpusť mlieka, vnútorné veko výpustu na mlieko, nasávaciu hadičku mlieka a veko nádoby na mlieko pod tečúcou vodou (obr. 77). Vysušte všetky komponenty.

Vyčistite výpusť mlieka čistiacou ihlou (K), aby ste odstránili zvyšky mlieka (obr. 78).

Režim dvoch šálok

Spotrebič je vybavený režimom 2 šálok, ktorý používateľovi umožňuje pripraviť 2 šálky požadovaného nápoja.

Výdaj dvoch šálok požadovaného nápoja:

- 1 Položte šálku na mriežku držiaka na šálky (H) (obr. 47).

Šálku umiestnite tak, aby bola stabilná a veľmi nevyčnievala z mriežky držiaka na šálky (obr. 21).



Varovanie

Hrozí nebezpečenstvo popálenia v dôsledku pádu šálky pri výdaji. Skontrolujte, či je šálka stabilná a správne umiestnená na mriežke držiaka na šálky. Nepoužívajte šálky, ktoré sú väčšie ako šírka mriežky držiaka na šálky.

- 2 Stlačte tlačidlo 2 ŠÁLOK/ČISTENIA/POTVRDENIA (☺) (obr. 48).

- 3 Stlačte tlačidlo kávy espresso (☕) (obr. 27), tlačidlo americkej kávy (☕) (obr. 27) alebo tlačidlo cappuccino/Latte (☕) (obr. 37) podľa požadovaného nápoja.

Po niekoľkých sekundách sa spustí proces varenia do oboch šálok (obr. 49).

Po vydaní nápoja do prvej šálky spotrebič na niekoľko sekúnd prestane fungovať (obr. 50). Spotrebič automaticky začne mlieť kávu a potom vykoná druhé varenie (obr. 51).

Po dokončení varenia spotrebič dvakrát pípne (obr. 52). Spotrebič prejde do pohotovostného režimu. Na displeji sa zobrazí slovo „ON“.

Nastavenie úrovne mletia

Káva môže byť mletá viac alebo menej jemne v závislosti od požadovanej úrovne mletia.

Úroveň mletia ovplyvňuje chuť kávy, ako aj kvalitu peny.

Na otočnom ovládači je umiestnená stupnica označená symbolmi na nastavenie úrovne mletia.

Symbody zobrazené na ovládači označujú úroveň mletia, od hrubého po jemné.



Varovanie

Do zásobníka na kávové zrná nikdy nedávajte iné látky ako kávové zrná. Použitie mletej kávy, instantnej kávy, praženej kávy alebo akýchkoľvek iných látok môže poškodiť spotrebič.

Úroveň mletia kávy je možné nastaviť pomocou ovládača na nastavenie úrovne mletia (V), umiestneného vo vnútri zásobníka na kávové zrná (U). Skúste zmeniť tento parameter, aby ste našli dokonalú chuť kávy.



Varovanie

Úroveň mletia upravujte iba počas mletia. Hrozí riziko vážneho poškodenia spotrebiča.

- Spustíte proces prípravy kávy.
- Pri príprave kávy otočte ovládačom pre nastavenie úrovne mletia v smere hodinových ručičiek pre hrubé mletie alebo proti smeru hodinových ručičiek pre jemné mletie (obr. 53).

Varenie mletej kávy s požadovanou úrovňou mletia nie je okamžité kvôli zvyškovému mletému prášku, ktorý zostal vo varnom potrubí.

Pre dobré espresso musí mať chuť dokonalú rovnováhu medzi sladkosťou, kyslosťou a horkosťou. Chuť kávy závisí od niekoľkých faktorov, ako je druh kávových zŕn, čerstvosť a úroveň mletia.

Funkcia automatického vypnutia

Spotrebič je vybavený systémom automatického vypnutia v súlade s novými predpismi týkajúcimi sa spotreby energie. Spotrebič aktivuje funkciu automatického vypnutia po určitom čase nečinnosti.

Plnenie zásobníka na vodu počas používania

Pred začatím dávkovania vždy skontrolujte hladinu vody v zásobníku.

Keď sa rozsvieti indikátor nedostatku vody () a spotrebič zapípa, zásobník na vodu musí byť naplnený.

- 1 Uchopte a zdvihnite veko (A), aby ste vybrali zásobník na vodu (B) zo spotrebiča (obr. 8).
- 2 Otvorte veko zásobníka na vodu (obr. 9).



Varovanie

Hrozí nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom. Pred plnením zásobníka na vodu vždy vypnite spotrebič a odpojte napájací kábel od elektrickej zásuvky.



Varovanie

Zásobník plňte neperlivou vodou. Pri plnení zásobníka na vodu nepoužívajte perlivú, horúcu alebo teplú vodu ani iné tekutiny, ktoré by mohli poškodiť spotrebič.

- 3 Naplňte zásobník čerstvou neperlivou vodou až po úroveň MAX (obr. 10).
- 4 Zatvorte veko zásobníka na vodu (obr. 11).
- 5 Vložte zásobník na vodu do jeho uchytenia (obr. 12).

Správne a úplne nainštalujte zásobník na vodu na jeho miesto, aby spotrebič fungoval správne.

Indikátor nedostatku vody () automaticky zhasne.

Naplnenie zásobníka na kávové zrná počas používania

Pred začatím dávkovania vždy skontrolujte, či je v zásobníku na kávové zrná dostatok kávových zŕn.

Keď sa rozsvieti indikátor kávových zŕn () a spotrebič zapípa, zásobník na kávové zrná musí byť naplnený.

- 1 Zložte veko nádoby na kávové zrná (W) (obr. 16).
- 2 Nasypťte kávové zrná do zásobníka na kávové zrná (U) (obr. 17). Indikátor kávových zŕn () automaticky zhasne.



Varovanie

Do zásobníka na kávové zrná nikdy nedávajte iné látky ako kávové zrná. Použitie mletej kávy, instantnej kávy, praženej kávy alebo iných látok môže poškodiť spotrebič.

Do zásobníka na kávové zrná nedávajte veľmi veľa kávových zŕn. Veko nádoby na kávové zrná musí byť správne namontované na zásobníku.

POZNÁMKA: Umiestnite niekoľko kávových zŕn naraz, aby ste si vždy vychutnali čerstvú zmes kávy.

3 Zatvorte veko zásobníka na kávové zrná (obr. 18).

KONFIGURÁCIA NASTAVENÍ

Keď je spotrebič v pohotovostnom režime, používateľ môže zmeniť nastavenia.

- 1 Stlačte a podržte tlačidlo nastavení/ukončenia (☉) na 3 sekundy (obr. 54). Na displeji sa zobrazí teplota varenia kávy. Pomocou tlačidiel (+) alebo (-) znížte alebo zvýšte teplotu o 5 °C (obr. 55).
- 2 Stlačte tlačidlo nastavení/ukončenia (☉) (obr. 56). Na displeji sa zobrazí slovo „INIT“. Stlačením tlačidla 2 ŠÁLOK/ČISTENIA/POTVRDENIA (☉ x2 IOK) resetujete spotrebič na výrobné nastavenia (obr. 57) pri množstve 10 g mletej kávy na varenie, 40 ml množstva kávy na varenie a teplote 90 °C. Na displeji sa zobrazí odpočítavanie 9 sekúnd. Zobrazenie sa vráti na hlavnú obrazovku. Na displeji sa zobrazí slovo „ON“.
- 3 Stlačte tlačidlo nastavení/ukončenia (☉). Na displeji sa zobrazí indikátor ODSTRÁNENIA VODNÉHO KAMEŇA (☉). Ak chcete vykonať odstránenie vodného kameňa, prečítajte si časť „Odstránenie vodného kameňa“.
- 4 Stlačte tlačidlo nastavení/ukončenia (☉). Na displeji sa zobrazia výrobné údaje spotrebiča.

Zakaždým, keď sa zobrazenie (T) vráti na hlavnú obrazovku, je potrebné znova prejsť na obrazovku nastavení, aby ste mohli nastaviť alebo zobrazit ďalšie parametre.

- 5 Stlačte tlačidlo nastavení/ukončenia (☉). Konfiguračný postup sa končí. Zobrazenie sa vráti na hlavnú obrazovku. Na displeji sa zobrazí slovo „ON“.

ČISTENIE A ÚDRŽBA SPOTREBIČA

Pred prvým použitím spotrebiča alebo po určitom období nečinnosti vykonajte cyklus čistenia vnútorných okruhov.

Pravidelná starostlivosť a pravidelné čistenie chráni spotrebič a zaručujú jeho dlhú životnosť.



Varovanie

Čistenie a údržbu je potrebné vykonávať, keď je spotrebič vypnutý a odpojený od elektrickej zásuvky.

Nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom. Nikdy neponárajte spotrebič, zástrčku a napájací kábel do vody alebo iných tekutín.



Varovanie

Pred čistením a údržbou odpojte spotrebič od elektrickej zásuvky a počkajte, kým horúce časti nevychladnú.



Varovanie

Nepoužívajte abrazívne čistiace prostriedky ani kovové nástroje, aby nedošlo k poškriabaniu a poškodeniu vonkajších povrchov. Nikdy nepoužívajte rozpúšťadlá, ktoré poškodzujú plastové časti.

Čistenie povrchu spotrebiča

- Pevné časti spotrebiča čistite neabrazívnou vlhkou handričkou, aby ste nepoškodili povrch. Vysušte pomocou suchej utierky.

Cyklus čistenia okruhu kávy



Varovanie

Hrozí nebezpečenstvo popálenia v dôsledku striekajúcej horúcej vody a pary, ktorá môže unikať z výpustu. Majte svoje ruky a tvár ďalej od horúcej pary alebo vody.

Hrozí nebezpečenstvo popálenia v dôsledku pádu šálky pri výdaji. Skontrolujte, či je šálka stabilná a správne umiestnená na mriežke držiaka na šálky. Nepoužívajte šálky, ktoré sú väčšie ako šírka mriežky držiaka na šálky.

Po každom použití alebo po určitom čase nepoužívania vykonajte cyklus manuálneho čistenia okruhu kávy.

- 1 Položte šálku na mriežku držiaka na šálky (H) (obr. 59).

Šálku umiestnite tak, aby bola stabilná a veľmi nevyčnievala z mriežky držiaka na šálky (obr. 21).

Počas cyklu manuálneho čistenia okruhu kávy vydá spotrebič približne 60 ml vody.

- 2 Stlačte a na 3 sekundy podržte tlačidlo 2 ŠÁLOK/ČISTENIA/POTVRDENIA () (obr. 60) pokiaľ nezačujete niekoľko pípnutí. Spotrebič automaticky spustí cyklus čistenia okruhu kávy a spustí sa výdaj vody z výpustu. Na displeji sa zobrazí slovo „CLEAN“.

Po dokončení cyklu čistenia okruhu kávy sa spotrebič opäť prepne do pohotovostného režimu.

Čistenie odkvapkávacej misky (F), nádoby na kávovú usadeninu (E) a mriežky držiaka na šálky (H)

Pravidelne vyprázdňujte odkvapkávaciu misku.

Odkvapkávacia miska je vybavená plavákom (G). Keď je plavák viditeľný z mriežky držiaka na šálky, odkvapkávacia miska je plná vody a treba ju vyprázdniť.

- 1 Odstráňte mriežku držiaka na šálky (obr. 61).
- 2 Vyberte odkvapkávaciu misku (obr. 62).
- 3 Vyberte nádobu na kávovú usadeninu (obr. 63).
- 4 Vyprázdnite odkvapkávaciu misku do drezu (obr. 64).
- 5 Umyte odkvapkávaciu misku a mriežku držiaka na šálky vo vode z vodovodu.
- 6 Vysušte suchou utierkou.
- 7 Vyprázdnite nádobu na kávovú usadeninu (obr. 65).
- 8 Vložte nádobu na kávovú usadeninu do jej uchytenia na odkvapkávacej miske (obr. 66).
- 9 Umiestnite mriežku držiaka na šálky na odkvapkávaciu misku (obr. 67).
- 10 Vložte odkvapkávaciu misku do jej uchytenia na spodok spotrebiča (obr. 68).

Keď sa rozsvieti indikátor kávovej usadeniny () , je potrebné vyprázdniť nádobu na kávovú usadeninu.

Čistenie varnej jednotky (C) a jej uchytenia

- 1 Otvorte bočné dvierka (D) (obr. 69).
- 2 Stlačte páčku odistenia varnej jednotky (obr. 70).
- 3 Vyberte varnú jednotku z jej uchytenia (obr. 71).

- 4 Pomocou dodanej čistiacej kefy (I) odstráňte všetky zvyšky kávy z otvoru na výstup kávy, ktorý sa nachádza vo vnútri uchytenia varnej jednotky (obr. 72).
- 5 Varnú jednotku umyte v čerstvej vode.
- 6 Vysušte suchou utierkou.
- 7 Vložte a zaistite varnú jednotku do jej uchytenia pomocou drážok v základni spotrebiča (obr. 73).
- 8 Zatvorte bočné dvierka (obr. 74).

Keď sa rozsvieti indikátor varnej jednotky (☹) a zaznie pípnutie, varná jednotka nie je nainštalovaná alebo nie je nainštalovaná správne.

Keď sa rozsvieti indikátor BOČNÝCH DVIEROK (□), bočné dvierka sú otvorené alebo nie sú správne zatvorené.

Čistenie výpustu mlieka (Q) a hadičky na nasávanie mlieka (N)

- 1 Odpojte hadičku na výdaj mlieka od výpustu na výdaj mlieka.
- 2 Stlačte tlačidlo na uvoľnenie výpustu mlieka a potiahnite ho smerom nadol (obr. 75).
- 3 Demontujte vnútorné veko výpustu mlieka (obr. 76).
- 4 Všetky súčasti umyte tečúcou vodou (obr. 77).

Po každom použití uvoľnite výpusť mlieka a demontujte vnútorné veko (obr. 76). Umyte výpusť mlieka, vnútorné veko výpustu mlieka, nasávaciu hadičku mlieka a veko nádoby na mlieko pod tečúcou vodou (obr. 77).

Vysušte všetky komponenty.

Vyčistite výpusť mlieka čistiacou ihlou (K), aby ste odstránili zvyšky mlieka (obr. 78).

Čistenie zásobníka na vodu (B)

- Vnútro zásobníka na vodu pravidelne čistíte špongiou alebo vlhkou handričkou. Vysušte suchou utierkou.

Odstránenie vodného kameňa



Varovanie

Nepoužívajte ocot ani iné prostriedky na odstraňovanie vodného kameňa, ktoré nie sú schválené výrobcom.

Pravidelná údržba a čistenie chráni a udržiavajú spotrebič dlhší čas v účinnosti, čím sa výrazne znižuje možná tvorba vodného kameňa v spotrebiči. Ak napriek tomu po určitom čase dôjde k narušeniu prevádzky spotrebiča v dôsledku neustáleho používania tvrdej a veľmi vápenatej vody, je možné spotrebič odvápníť, aby sa odstránila porucha.

Na tento účel používajte iba odvápnovací prípravok na báze kyseliny citrónovej. Produkt možno ľahko nájsť v autorizovanom servisnom stredisku.

Výrobca nepreberá žiadnu zodpovednosť za poškodenie vnútorných komponentov spôsobené používaním nezhodných produktov v dôsledku prítomnosti chemických prísad.

Keď sa rozsvieti indikátor ODSTRÁNENIA VODNÉHO KAMEŇA (), spotrebič potrebuje odstránenie vodného kameňa.

- 1 Uchopte a zdvihnite veko (A), aby ste vybrali zásobník na vodu (B) zo spotrebiča (obr. 8).
- 2 Otvorte veko zásobníka na vodu (obr. 9).



Varovanie

Pred plnením zásobníka na vodu vždy vypnite spotrebič a odpojte napájací kábel od elektrickej zásuvky. Hrozí nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom.



Varovanie

Zásobník plňte neperlivou vodou. Pri plnení zásobníka na vodu nepoužívajte perlivú, horúcu alebo teplú vodu ani iné tekutiny, ktoré by mohli poškodiť spotrebič.

- 3 Naplňte zásobník čerstvou neperlivou vodou až po úroveň MAX (obr. 10).
- 4 Nalejte prípravok na odstraňovanie vodného kameňa do zásobníka na vodu.
- 5 Zatvorte veko zásobníka na vodu (obr. 11).
- 6 Vložte zásobník na vodu do jeho uchytenia (obr. 12).

Správne a úplne nainštalujte zásobník na vodu do jeho uchytenia, aby spotrebič fungoval správne.

- 7 Pripojte spotrebič do elektrickej zásuvky (obr. 19).
- 8 Umiestnite nádobu na mriežku držiaka na šálky (H) (obr. 20).

Zvoľte dostatočne veľkú nádobu na to, aby sa do nej zmestilo množstvo vody vypustenej zo spotrebiča. Nádobu umiestnite tak, aby bola stabilná a veľmi nevyčníevala z mriežky držiaka na šálky (obr. 21).



Varovanie

Hrozí nebezpečenstvo popálenia v dôsledku pádu šálky pri výdaji horúcej vody. Skontrolujte, či je šálka stabilná a správne umiestnená na mriežke držiaka na šálky. Nepoužívajte šálky, ktoré sú väčšie ako šírka mriežky držiaka na šálky.

- 9 Stlačte a podržte tlačidlo nastavení/ukončení (☉) na 3 sekundy (obr. 54). Na displeji sa zobrazí obrazovka nastavení (T).
- 10 Stláčajte tlačidlo nastavení/ukončení (☉) dovtedy, pokiaľ sa na displeji nezobrazí indikátor ODSTRÁNENIA VODNÉHO KAMEŇA (☹).
- 11 Stlačte tlačidlo 2 ŠÁLOK/ČISTENIA/POTVRDENIA (☹) na spustenie cyklu umývania (obr. 58).

Spustí sa proces odstraňovania vodného kameňa. Roztok obsiahnutý v zásobníku na vodu začne prúdiť cez výpusť.

Keď sa rozsvieti indikátor nedostatku vody (☹) a spotrebič zapípa, zásobník na vodu musí byť naplnený.

- 12 Naplňte zásobník čerstvou neperlivou vodou až po úroveň MAX (obr. 10). Spotrebič obnoví proces odstraňovania vodného kameňa.
- 13 Počkajte, kým nespotrebujete polovicu vody do zásobníka. Na displeji sa zobrazí indikátor NEDOSTATKU VODY (☹).
- 14 Zopakujte proces plnenia zásobníka. Spotrebič obnoví proces odstraňovania vodného kameňa.

Po dokončení procesu odstraňovania vodného kameňa sa spotrebič opäť prepne do pohotovostného režimu. Na displeji sa zobrazí slovo „ON“.

Ak indikátor ODSTRÁNENIA VODNÉHO KAMEŇA (☹) stále svieti, zopakujte cyklus odstraňovania vodného kameňa.

VYRADENIE SPOTREBIČA Z PREVÁDZKY

V prípade vyradenia spotrebiča z prevádzky, odpojte napájaciu zástrčku z elektrickej zásuvky. V prípade likvidácie spotrebiča oddelte rôzne materiály použité pri jeho konštrukcii a zlikvidujte ich podľa ich zloženia a podľa zákonných ustanovení platných v krajine použitia.

ODSTRÁNENIE MOŽNÝCH PROBLÉMOV



Varovanie

V prípade poruchy spotrebič ihneď vypnite a odpojte napájací kábel od elektrickej zásuvky.

PROBLÉMY	PRÍČINY	RIEŠENIA
Spotrebič nefunguje.	Zástrčka napájacieho kábla spotrebiča nie je pripojená do elektrickej zásuvky.	Pripojte napájací kábel do elektrickej zásuvky a zapnite spotrebič. Skontrolujte stav napájacieho kábla a zástrčky. Ak problém pretrváva, zavolajte servisné stredisko.
Spotrebič nereaguje na príkazy alebo reaguje neskoro.	Spotrebič podlieha elektromagnetickému rušeniu.	Odpojte spotrebič od elektrickej zásuvky. Počkajte niekoľko minút a potom znova pripojte spotrebič do elektrickej zásuvky. Na opätovné zapnutie spotrebiča stlačte tlačidlo napájania (R).
	Displej je znečistený.	Displej čistite jemnou utierkou.
Tlačidlá displeja nereagujú.	Nesprávne stlačené tlačidlá.	Stlačte tlačidlo na rôznych miestach okolo ikony.
	Displej je znečistený.	Displej čistite jemnou utierkou.
Spotrebič nevypúšťa horúcu vodu.	Prítomnosť vzduchu vo vnútorných okruhoch spotrebiča, ktorý deaktivoval čerpadlo.	Skontrolujte, či je zásobník na vodu (B) správne nainštalovaný a či obsahuje dostatok vody.
	Výstupný otvor dávkovacieho výpustu (S) je upchatý.	Pomocou čistiacej ihly (K) alebo dodanej čistiacej kefy (I) odstráňte všetky usadeniny vodného kameňa z otvoru vo výpuste.
Spotrebič nevydáva paru.	Je málo vody a nasávanie čerpadla nefunguje.	Skontrolujte, či je zásobník na vodu (B) správne nainštalovaný a či obsahuje dostatok vody. V prípade potreby naplňte zásobník čerstvou neperlivou vodou až po úroveň MAX.

PROBLÉMY	PRÍČINY	RIEŠENIA
Spotrebič nevydáva paru.	Výstupný otvor výpustu (S) je upchatý.	Pomocou čistiacej ihly (K) alebo dodanej čistiacej kefy (I) odstráňte všetky usadeniny vodného kameňa.
Počas výdaja pary vydáva spotrebič hluk.	Hluk je spôsobený vodným čerpadlom, ktoré počas dodávky pary pracuje pri vyšších tlakoch.	Nie je potrebná žiadna akcia. Správna prevádzka.
Počas prípravy kávy vydáva spotrebič nezvyčajný zvuk.	Je málo vody a sanie čerpadla nefunguje.	Skontrolujte, či je zásobník na vodu (B) správne nainštalovaný a či obsahuje dostatok vody. V prípade potreby naplňte zásobník čerstvou neperlivou vodou až po úroveň MAX.
Zahrievanie spotrebiča trvá veľmi dlho.	Nadmerné množstvo vodného kameňa vo vnútorných okruhoch spotrebiča.	Vykonajte odstránenie vodného kameňa (prečítajte si časť „Odstránenie vodného kameňa“).
Príprava kávy sa nespustí alebo je veľmi pomalá.	Káva je zomletá veľmi jemne.	Skúste použiť hrubší stupeň mletia.
	Zásobník na vodu (B) nie je správne nainštalovaný.	Správne a úplne nainštalujte zásobník na vodu na jeho miesto, aby spotrebič fungoval správne.
	Je málo vody a nasávanie čerpadla nefunguje.	Skontrolujte, či je zásobník na vodu (B) správne nainštalovaný a či obsahuje dostatok vody. V prípade potreby naplňte zásobník čerstvou neperlivou vodou až po úroveň MAX.
	Prázdny zásobník na vodu.	Naplňte zásobník čerstvou neperlivou vodou až po úroveň MAX (obr. 10).
	Otvor na vypúšťanie kávy, ktorý sa nachádza vo vnútri uchytenia varnej jednotky, je upchatý.	Pomocou dodanej čistiacej kefy (I) odstráňte všetky zvyšky kávy z otvoru na výstup kávy, ktorý sa nachádza vo vnútri uchytenia varnej jednotky (obr. 72).

PROBLÉMY	PRÍČINY	RIEŠENIA
Príprava kávy sa nespustí alebo je veľmi pomalá.	Nadmerné množstvo vodného kameňa vo vnútorných okruhoch spotrebiča.	Vykonajte odstránenie vodného kameňa (prečítajte si časť „Odstránenie vodného kameňa“).
Prvá šálka kávy nechutí dobre.	Nedostatočné množstvo namletej kávy do potrubia varnej jednotky.	Predtým uvarenú kávu vylejte. Pripravte si viac kávy.
Káva je veľmi vodnatá a studená.	Káva je namletá veľmi nahrubo.	Skúste použiť jemnejší stupeň mletia.
	Vo vnútri zásobníka na kávové zrná (U) sú vlhké kávové zrná.	Odstráňte kávové zrná. Zásobník na kávové zrná riadne vyčistite a vysušte. Do zásobníka na kávové zrná vložte suché kávové zrná.
Na káve chýba pena.	Použitie kávové zrná nie sú čerstvé.	Vždy používajte čerstvé a kvalitné kávové zrná.
Mlieko nie je po privedení pary dostatočne spenené.	Nedostatočné dávkovanie pary.	Pomocou čistiacej ihly (K) alebo dodanej čistiacej kefy (I) odstráňte všetky usadeniny vodného kameňa.
	Výstupný otvor výpustu (S) je upchatý.	
	Typ použitého mlieka nie je vhodný.	Skúste použiť polotučné alebo plnotučné mlieko. Rôzne druhy mlieka produkujú rôzne množstvá a kvalitu peny.
Odkvapkávací miska je plná vody.	Káva je namletá veľmi nahrubo.	Skúste použiť jemnejší stupeň mletia.
Indikátor indikujúci KÁVOVÉ ZRNÁ v (☼) sa rozsvieti, ale zásobník na kávové zrná je stále plný.	Otvor na vypúšťanie kávy, ktorý sa nachádza vo vnútri uchytenia varnej jednotky, je upchatý.	Pomocou dodanej čistiacej kefy (I) odstráňte všetky zvyšky kávy z otvoru na výstup kávy, ktorý sa nachádza vo vnútri uchytenia varnej jednotky (obr. 72).

PROBLÉMY	PRÍČINY	RIEŠENIA
Na displeji (T) sa zobrazí indikátor VNÚTORNÝCH OKRUHOV (E E E E E).	Žiadna voda vo vnútorných okruhoch spotrebiča.	Skontrolujte, či je zásobník na vodu (B) správne nainštalovaný a či obsahuje dostatok vody. V prípade potreby naplňte zásobník čerstvou neperlivou vodou až po úroveň MAX. Umiestnite nádobu na mriežku držača na šálky (H) (obr. 20). Stlačte tlačidlo NASTAVENÍ/UKONČENIA (E E). Spotrebič začne vypúšťať vodu z výpustu (S). Čerpadlo obnoví správnu prevádzku. Po dokončení varenia spotrebič dvakrát pípne. Spotrebič sa prepne do pohotovostného režimu. Na displeji sa zobrazí slovo „ON“.
Na displeji (T) sa zobrazí chybové hlásenie „E1“.	Spotrebič je poškodený.	Obráťte sa na autorizované servisné stredisko.
Na displeji (T) sa zobrazí chybové hlásenie „E2“.		
Na displeji (T) sa zobrazí chybové hlásenie „E4“.		
Na displeji (T) sa zobrazí chybové hlásenie „E3“.	Mlynčeky na kávové zrná sú upchaté.	Odstráňte kávové zrná. Zásobník na kávové zrná riadne vyčistite a vysušte. Do zásobníka na kávové zrná vložte suché kávové zrná. Ak problém pretrváva, kontaktujte autorizované servisné stredisko.

Informácie o likvidácii opotrebovaného elektrického zariadenia (súkromné domácnosti)



Tento symbol na produktoch a/alebo na priložených dokumentoch znamená, že sa pri likvidácii nesmú elektrické a elektronické zariadenia miešať so všeobecným domácim odpadom. V záujme správneho obhospodarovania, obnovy a recyklácie odvezte, prosím, tieto produkty na určené zberné miesta, kde budú prijaté bez poplatku. V niektorých krajinách je možné tieto produkty vrátiť priamo miestnemu maloobchodu v prípade, ak si objednáte podobný nový výrobok. Správna likvidácia týchto produktov pomôže ušetriť hodnotné zdroje a zabrániť možným negatívnym vplyvom na ľudské zdravie a prostredie, ktoré môžu inak vzniknúť v dôsledku nesprávneho zaobchádzania s odpadom. Bližšie informácie o najbližšom zbernom mieste získate na miestnom úrade. V prípade nesprávnej likvidácie odpadu môžu byť uplatnené pokuty v súlade s platnou legislatívou.

Pre právnické osoby v Európskej únii

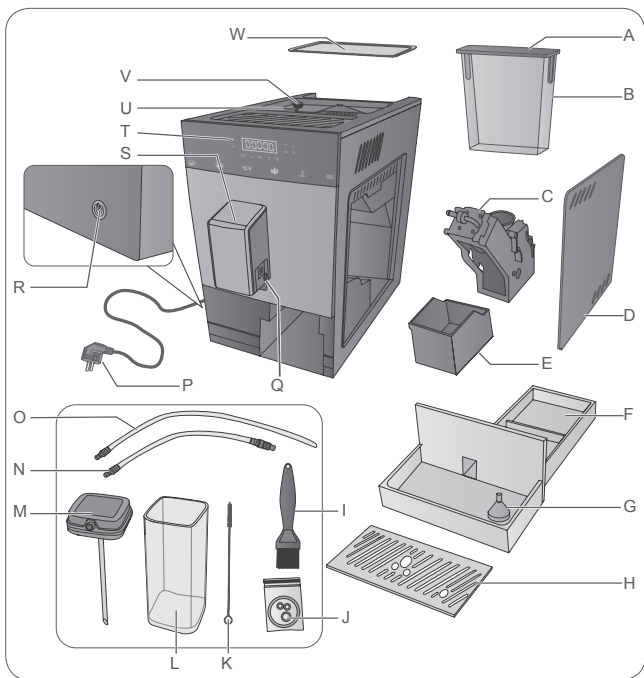
Ak potrebujete zlikvidovať opotrebované elektrické a elektronické zariadenia, bližšie informácie získate od svojho miestneho predajcu alebo dodávateľa.

Informácie o likvidácii v krajinách mimo Európskej únie

Tento symbol je platný len v Európskej únii. Ak si želáte zlikvidovať toto zariadenie, obráťte sa na miestny úrad alebo predajcu a poinformujte sa o správnom spôsobe likvidácie tohto typu odpadu.

Autorizovaný dovozca a distribútor pre Slovensko:

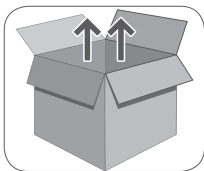
DSI Slovakia s.r.o.
Letná 42
040 01 Košice
Slovenská republika
Tel: +421 556 118 110



obr. 1



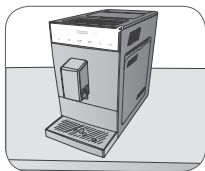
obr. 2



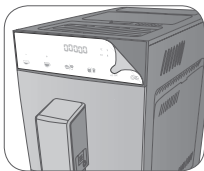
obr. 3



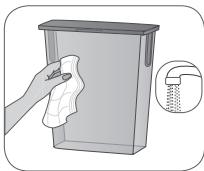
obr. 4



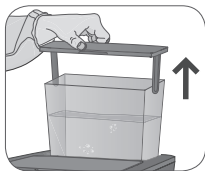
obr. 5



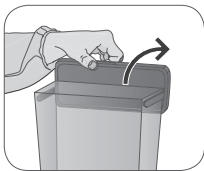
obr. 6



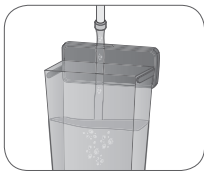
obr. 7



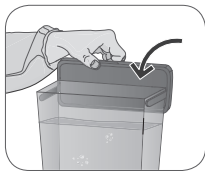
obr. 8



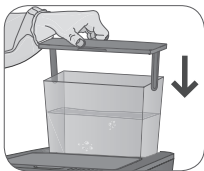
obr. 9



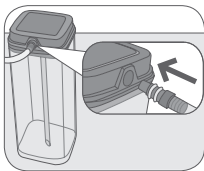
obr. 10



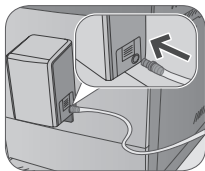
obr. 11



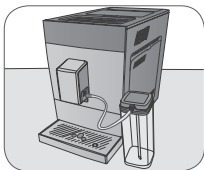
obr. 12



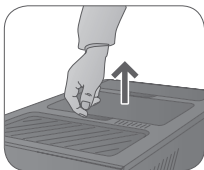
obr. 13



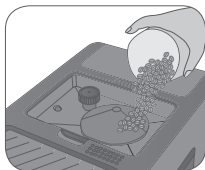
obr. 14



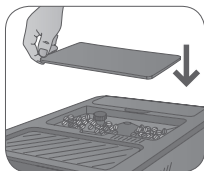
obr. 15



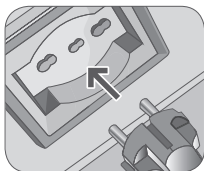
obr. 16



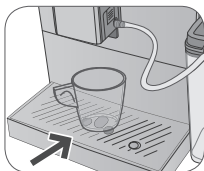
obr. 17



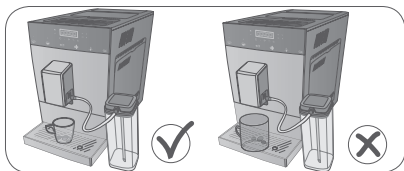
obr. 18



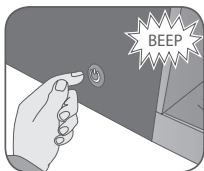
obr. 19



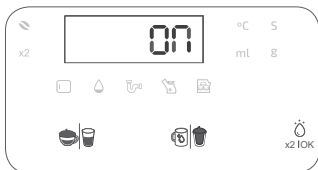
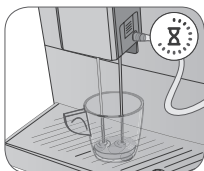
obr. 20



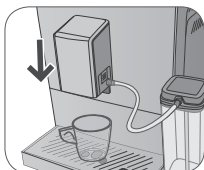
obr. 21



obr. 22



obr. 25



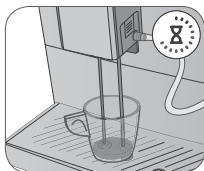
obr. 26



obr. 27



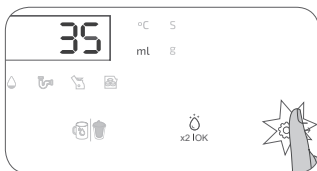
obr. 28



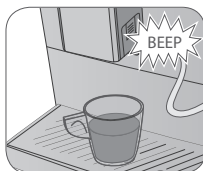
obr. 29



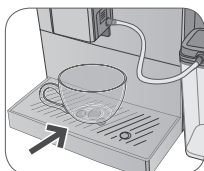
obr. 30



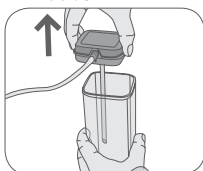
obr. 31



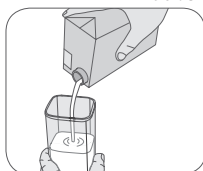
obr. 32



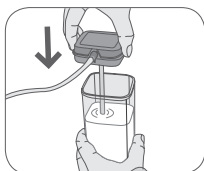
obr. 33



obr. 34



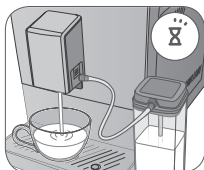
obr. 35



obr. 36



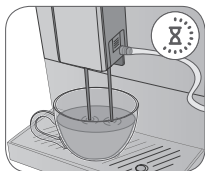
obr. 37



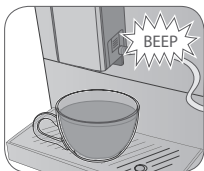
obr. 38



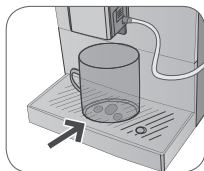
obr. 39



obr. 40



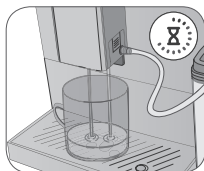
obr. 41



obr. 42



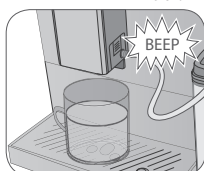
obr. 43



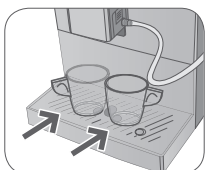
obr. 44



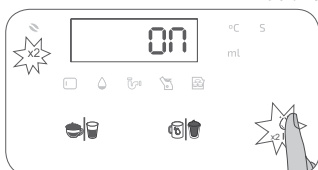
obr. 45



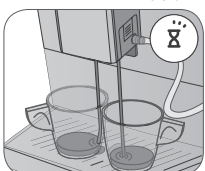
obr. 46



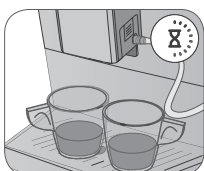
obr. 47



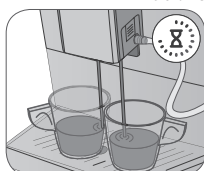
obr. 48



obr. 49



obr. 50



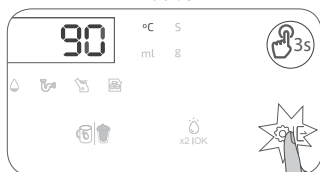
obr. 51



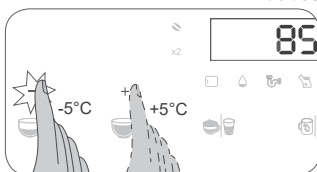
obr. 52



obr. 53



obr. 54



obr. 55



obr. 56



obr. 57



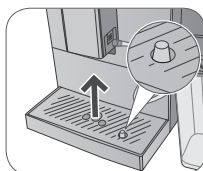
obr. 58



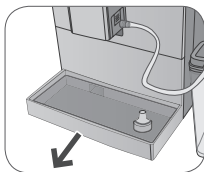
obr. 59



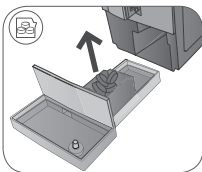
obr. 60



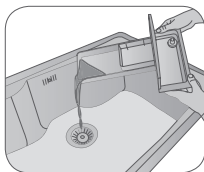
obr. 61



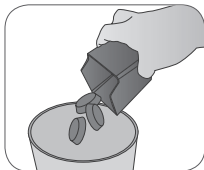
obr. 62



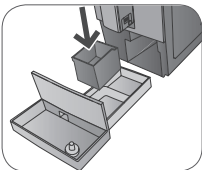
obr. 63



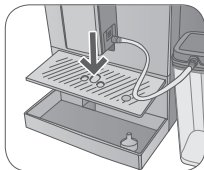
obr. 64



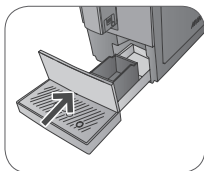
obr. 65



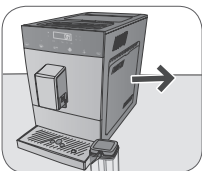
obr. 66



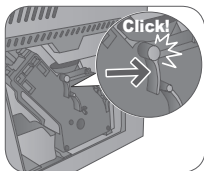
obr. 67



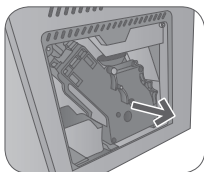
obr. 68



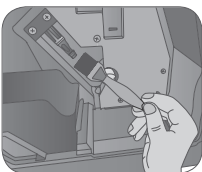
obr. 69



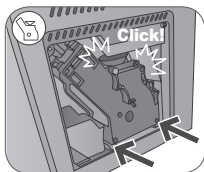
obr. 70



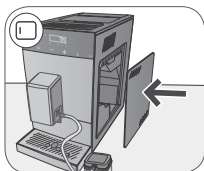
obr. 71



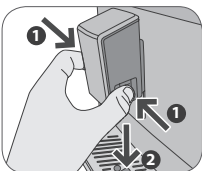
obr. 72



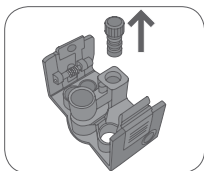
obr. 73



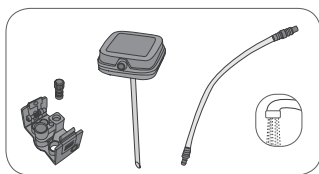
obr. 74



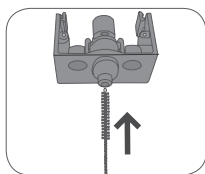
obr. 75



obr. 76



obr. 77



obr. 78

INFORMACE K NÁVODU K OBSLUZE

Spotřebiče jsou vyráběny v souladu s platnými evropskými normami, proto jsou chráněny všechny potenciálně nebezpečné součásti. Přesto si pozorně přečtěte tento návod k obsluze a používejte spotřebič pouze k účelu, ke kterému je určen. Předejdete tak nehodám a škodám. Návod k obsluze uschovejte pro případné použití v budoucnosti. Pokud spotřebič předáváte jiné osobě, nepamenejte k němu přiložit i tento návod k obsluze. Informace uvedené v tomto návodu jsou označeny symboly, které odkazují na následující informace:



Nebezpečí pro děti



Nebezpečí úrazu elektrickým proudem



Nebezpečí popálení



Varování – škody na majetku



Nebezpečí poškození způsobené jinými příčinami

POUŽITÍ SPOTŘEBIČE PRO DANÝ ÚČEL

Tento spotřebič lze použít pro přípravu espressa a americké kávy. Funkce dávkování horké vody umožňuje použití spotřebiče také pro přípravu čaje a nálevů.

Tento spotřebič je navržen pouze a výhradně pro soukromé použití, a proto se považuje za nevhodný pro průmyslové nebo komerční účely. Jakékoli jiné použití spotřebiče není výrobcem určeno, což je osvobozeno od jakékoli odpovědnosti za škody jakéhokoli druhu způsobené nesprávným používáním spotřebiče. Nesprávné používání má také za následek zrušení jakékoli formy záruky.

OSTATNÍ RIZIKA



Varování

Nebezpečí popálení v důsledku stříkající horké vody a páry, která může unikat z výpusti. Mějte své ruce a obličej mimo horké části spotřebiče.

Nebezpečí popálení v důsledku pádu šálku při výdeji. Zkontrolujte, zda je šálek stabilní a správně umístěn na mřížce držáku šálků. Nepoužívejte šálky, které jsou větší než šířka mřížky držáku šálků.

BEZPEČNOSTNÍ VAROVÁNÍ

PŘED POUŽITÍM SI POZORNĚ ČTĚTE POKYNY.

- Tento spotřebič je navržen výhradně pro použití v domácnosti a podobné využití:
- v zaměstnanecké kuchyni v prodejnách, kancelářích a jiném pracovním prostředí.
- na farmách;
- klienty hotelů, motelů a jiném typu ubytovacího zařízení;
- v místě pro výdej snídaně.
- Výrobce nenese odpovědnost za poškození nebo zranění způsobená nesprávným použitím spotřebiče nebo jeho použitím pro nevhodný účel.
- Doporučujeme Vám uschovat si originální obal, protože zákaznický servis neodpovídá za případné poškození spotřebiče během přepravy od zákazníka do servisu vzniklé nedostatečným zabalením spotřebiče.
- Používání příslušenství, které nedoporučuje nebo nedodává výrobce spotřebiče, může způsobit riziko požáru, úrazu elektrickým proudem nebo poranění osob.
- Spotřebič je v souladu s nařízením (ES) č. 1935/2004 z 27. 10. 2004 o materiálech určených ke styku s potravinami.



Nebezpečí pro děti

- Tento spotřebič mohou používat děti starší 8 let a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi, nebo osoby, které nemají zkušenosti nebo znalosti, pouze pokud jsou pod dozorem odpovědné osoby nebo pokud porozuměly návodům a existujícímu nebezpečí při používání spotřebiče.

- Děti si se spotřebičem nesmí hrát.
- Čištění a uživatelskou údržbu nesmí provádět děti, pokud nejsou starší 8 let a nejsou pod dozorem.
- Spotřebič a napájecí kabel vždy uchovávejte mimo dosah dětí mladších 8 let.
- Nenechávejte napájecí kabel viset na místě, kde by jej mohlo uchopit dítě.
- Spotřebič umístěte tak, aby děti nemohly dosáhnout na horké části.
- Nenechávejte obal v blízkosti dětí, protože je potenciálním zdrojem nebezpečí.
- Pokud se rozhodnete tento spotřebič zlikvidovat, doporučuje se znefunkčnit jej proříznutím napájecího kabelu. Doporučuje se také zneškodnit části spotřebiče, které by mohly představovat nebezpečí, zejména pro děti, které mohou spotřebič používat jako hru.
- Čisticí jehlu vždy uchovávejte mimo dosah dětí a uschovejte ji na bezpečném místě: hrozí nebezpečí spolknutí a poranění.



Nebezpečí úrazu elektrickým proudem

- Před připojením spotřebiče k elektrické síti zkontrolujte, zda napětí ve Vaší elektrické síti odpovídá údajům uvedeným na výrobním štítku spotřebiče.
- Používání prodlužovacích kabelů, které nejsou schváleny výrobcem spotřebiče, může vést ke škodám a nehodám.
- Spotřebič vždy připojte do uzemněné elektrické zásuvky.
- Do stejné zásuvky nepřipojujte žádné jiné vysokovýkonné spotřebiče (elektrické ohřívače, žehličky, radiátory atd.). Hrozí nebezpečí elektrického přetížení.
- Při odpojování spotřebiče z elektrické zásuvky nikdy netahejte za napájecí kabel.
- Části spotřebiče nacházející se pod napětím nesmí přijít do styku s vodou: Hrozí nebezpečí zkratu!

- Nenechávejte napájecí kabel proti ostrým hranám nebo ostrým částem.
- Dbejte na to, aby se napájecí kabel nikdy nedotýkal horkých povrchů.
- Před čištěním a údržbou odpojte spotřebič od elektrické zásuvky a počkejte, dokud horké části nevychladnou.
- Nikdy neponořujte spotřebič do vody nebo jiných tekutin.
- Spotřebič nepoužívejte, pokud máte mokré ruce nebo pokud jste bosí.
- Před naplněním zásobníku vodou vždy vypněte spotřebič a odpojte napájecí kabel z elektrické zásuvky. Nebezpečí úrazu elektrickým proudem.
- Pokud se spotřebič nepoužívá, i na krátkou dobu, vypněte jej a vždy vytáhněte napájecí kabel z elektrické zásuvky.
- Nenechávejte spotřebič bez dozoru, když je připojen ke zdroji napájení.



Nebezpečí popálení

- Během vaření dosáhne pára a voda vysokých teplot. Udržujte ruce a tvář mimo horké páry nebo vody.
- Nebezpečí popálení v důsledku stříkající horké vody a páry, která může unikat z dávkovacího výpusti.
- Zkontrolujte, zda je šálek stabilní a správně umístěn na mřížce držáku na šálky. Nepoužívejte šálky, které jsou větší než šířka mřížky držáku na šálky. Hrozí nebezpečí popálení v důsledku pádu šálku při výdeji horké vody.
- Nedotýkejte se horkých částí spotřebiče, když je spotřebič v provozu nebo několik minut po jeho vypnutí. Počkejte na vychladnutí horkých částí.
- Před čištěním a údržbou odpojte spotřebič od elektrické zásuvky a počkejte, dokud horké části nevychladnou.



Varování - škody na majetku

- Spotřebič umístěte na stabilní a suchý povrch.
- Spotřebič neumísťujte na velmi horké povrchy nebo do blízkosti otevřeného ohně, aby se nepoškodil jeho povrch.
- Spotřebič neumísťujte do blízkosti hořlavých materiálů (látky, záclony...).
- Napájecí kabel se nesmí dotýkat horkých povrchů.
- Před použitím vždy rozviňte napájecí kabel.
- Spotřebič nesmí být napájen externími časovači nebo samostatnými dálkově ovládanými systémy.
- Neumisťujte spotřebič ani napájecí kabel do blízkosti nebo nad horké elektrické nebo plynové sporáky nebo do blízkosti mikrovlnné trouby.
- Nepoužívejte spotřebič venku.
- Nenechávejte spotřebič vystavený povětrnostním vlivům (déšť, slunce atd.).
- Při plnění zásobníku na vodu nikdy nepřekračujte úroveň MAX.
- Zásobník naplňte jen neperlivou vodou. Nepoužívejte perlivou, horkou, teplou vodu ani jiné tekutiny, které by mohly poškodit spotřebič.
- Do zásobníku na kávová zrna nikdy nevkládejte jiné látky než kávová zrna. Použití mleté kávy, instantní kávy, pražené kávy nebo jiných látek může poškodit spotřebič.
- Úroveň mletí upravujte pouze během mletí. Hrozí riziko vážného poškození spotřebiče.
- Nenechávejte spotřebič vystavený teplotám nižším než 0 °C, protože zbytková voda ve vnitřních okruzích spotřebiče by mohla zamrznout a poškodit spotřebič.

- Po odpojení spotřebiče a po vychladnutí horkých částí spotřebič čistěte pouze vlhkým, neabrazivním hadříkem a několika kapkami jemného, neagresivního čisticího prostředku. Nikdy nepoužívejte rozpouštědla, která poškozují plastové části.



Nebezpečí poškození způsobené jinými příčinami

- Chcete-li spotřebič zvednout, držte jej za jeho tělo.
- Nikdy neodstraňujte boční dvířka, když je spotřebič v provozu nebo několik minut po jeho vypnutí.
- Spotřebič umístěte do prostředí, které je dostatečně osvětlené, čisté a kde je snadno dostupná elektrická zásuvka.
- Spotřebič se musí používat a ponechat v klidu na stabilním povrchu.
- Spotřebič se nesmí používat, pokud spadl nebo má-li viditelné známky poškození. Spotřebič nepoužívejte, je-li poškozen napájecí kabel nebo zástrčka, nebo je-li spotřebič vadný. Veškeré opravy, včetně výměny napájecího kabelu, může provádět pouze servisní středisko Ariete nebo autorizovaní technici Ariete, aby se předešlo jakémukoli riziku.



Pro správnou likvidaci spotřebiče v souladu s Evropskou směrnicí 2012/19/EU si přečtěte odpovídající informace ■■■ dodané se spotřebičem.

- **USCHOVEJTE TYTO POKYNY PRO POUŽITÍ V BUDOUCNOSTI.**

POPIS JEDNOTLIVÝCH ČÁSTÍ SPOTŘEBIČE

- A - Víko zásobníku na vodu
- B - Zásobník na vodu
- C - Varná jednotka
- D - Boční dvířka
- E - Nádoba na kávovou usazeninu
- F - Odkapávací miska
- G - Plovák
- H - Mřížka na odložení šálku
- I - Čisticí kartáček
- J - Sada těsnění (náhradní díly)
- K - Čisticí jehla
- L - Nádoba na mléko
- M - Víko nádoby na mléko
- N - Hadička k nasávání mléka
- O - Hadička k nasávání mléka (náhradní díl)
- P - Napájecí kabel
- Q - Výpusť na mléko
- R - Tlačítko napájení
- S - Výpusť na kávu
- T - Displej
- U - Zásobník na kávová zrna
- V - Ovladač pro nastavení úrovně mletí
- W - Víko zásobníku na kávová zrna

POPIS TLAČÍTEK NA DISPLEJI

Symbol	Popis
	Tlačítko pro přípravu kávy ESPRESSO
	Tlačítko pro přípravu AMERICKÉ KÁVY
	Tlačítko pro přípravu CAPPUCCINO/LATTE
	Tlačítko HORKÉ VODY/HORKÉHO MLÉKA
	Tlačítko 2 ŠÁLKY/ČIŠTĚNÍ/POTVRZENÍ
	Tlačítko NASTAVENÍ/KONEC

POPIS INDIKÁTOROV NA DISPLEJI

Indikátor	Název	Stav	Význam
	KÁVOVÁ ZRNA	Svíí	Nedostatek kávových zrn v zásobníku na kávová zrna.
x2	REŽIM 2 ŠÁLKŮ	Svíí	Aktivovaný režim 2 šáleků. Spotřebič postupně vydá dva šálky zvoleného nápoje.
	BOČNÍ DVÍŘKA	Svíí	Boční dvířka jsou otevřená nebo nejsou správně zavřená.
	ŽÁDNÁ VODA	Svíí	Nedostatečné množství vody v zásobníku.
	ODSTRANĚNÍ VODNÍHO KAMENE	Svíí	Je požadováno odstranění vodního kamene.
	VARNÁ JEDNOTKA	Svíí	Varná jednotka není nainstalována nebo není nainstalována správně.
	KÁVOVÁ USAZENINA	Svíí	Nádoba na kávovou usazeninu není nainstalována nebo není nainstalována správně.
			Nádoba na kávovou usazeninu je plná.
	VNITŘNÍ OKRUHY	Svíí	Žádná voda ve vnitřních okruzích spotřebiče.

Identifikační údaje

Následující identifikační údaje spotřebiče jsou uvedeny na typovém štítku pod základnou spotřebiče:

- Výrobce a označení CE
- Model [Mod.]
- Sériové číslo [SN]
- Napájecí napětí [V] a frekvence [Hz]
- Spotřeba elektrického proudu [W]
- Bezplatné telefonní číslo na zákaznický servis

Budete-li kontaktovat autorizované servisní středisko, vždy uveďte model a sériové číslo.

PŘED POUŽITÍM

Uvedení spotřebiče do provozu

- 1 Odstraňte obalové materiály (obr. 3) a zkontrolujte, zda máte všechny komponenty (obr. 4).
- 2 Zkontrolujte neporušenost obsahu.
- 3 Spotřebič umístěte na rovný a stabilní povrch (obr. 5).

Neprovozujte spotřebič, je-li poškozen.

- 4 Odstraňte nálepku z displeje (obr. 6).
- 5 Opláchněte a vysušte zásobník na vodu (obr. 7).

Předběžné kroky

- 1 Podržte a zvedněte víko (A), abyste vybrali zásobník na vodu (B) ze spotřebiče (obr. 8).
- 2 Otevřete víko zásobníku na vodu (obr. 9).



Varování

Před naplněním zásobníku vodou vždy vypněte spotřebič a odpojte napájecí kabel z elektrické zásuvky. Nebezpečí úrazu elektrickým proudem.



Varování

Zásobník plňte pouze neperlivou vodou. Při plnění zásobníku na vodu nepoužívejte perlivou, horkou nebo teplou vodu ani jiné tekutiny, které by mohly poškodit spotřebič.

- 3 Naplňte zásobník na vodu čerstvou neperlivou vodou až po úroveň MAX (obr. 10).
- 4 Zavřete víko zásobníku na vodu (obr. 11).
- 5 Vložte zásobník na vodu do jeho uchycení (obr. 12).

Správně a úplně nainstalujte zásobník na vodu na jeho místo, aby spotřebič fungoval správně.

- 6 Připojte konec se dvěma těsněními hadičky k nasávání mléka (N) k nádobě na mléko (obr. 13).
- 7 Připojte druhý konec hadičky pro nasávání mléka k výpusti mléka (Q) spotřebiče (obr. 14). Spotřebič bude připraven k výdeji všech nápojů (obr. 15).
- 8 Odstraňte víko zásobníku na kávová zrna (W) (obr. 16).
- 9 Nasypťte kávová zrna do zásobníku na kávová zrna (U) (obr. 17).

10 Zavřete víko zásobníku na kávová zrna (obr. 18).



Varování

Do zásobníku na kávová zrna nikdy nedávejte jiné látky než kávová zrna. Použití mleté kávy, instantní kávy, pražené kávy nebo jakýchkoli jiných látek může poškodit spotřebič.

Do zásobníku na kávová zrna nedávejte příliš mnoho kávových zrn. Víko nádoby na kávová zrna musí být správně nasazeno na zásobníku.

POZNÁMKA: Přidejte několik kávových zrn najednou, abyste si vždy vychutnali čerstvou směs kávy.

Když se rozsvítí indikátor kávových zrn (☯), zásobník na kávová zrna musí být naplněn.

První použití spotřebiče



Varování

Před zapnutím spotřebiče se ujistěte, zda jsou komponenty správně nainstalovány.

- 1 Připojte spotřebič do elektrické zásuvky (obr. 19).
- 2 Položte šálek na mřížku držáku na šálky (H) (obr. 20).

Šálek umístěte tak, aby byl stabilní a moc nevyčníval z mřížky držáku na šálky (obr. 21).



Varování

Nebezpečí popálení. Zkontrolujte, zda je šálek stabilní a správně umístěn na mřížce držáku na šálky. Nepoužívejte šálky, které jsou větší než šířka mřížky držáku na šálky. Hrozí nebezpečí popálení v důsledku pádu šálku při výdeji horké vody.

- 3 Stiskněte tlačítko napájení (R) (obr. 22). Spotřebič automaticky spustí cyklus čištění vnitřních obvodů (obr. 23). Spotřebič začne vypouštět vodu z výpusti (obr. 24).

Po dokončení automatického čistícího cyklu se spotřebič přepne do pohotovostního režimu. Na displeji se zobrazí slovo „ON“ (obr. 25).

POKYNY PRO POUŽITÍ

Jak připravit kávu

1 Položte šálek na mřížku držáku na šálky (H) (obr. 20).

Šálek umístěte tak, aby byl stabilní a moc nevyčnival z mřížky držáku na šálky (obr. 21).



Varování

Hrozí nebezpečí popálení v důsledku stříkající horké vody a páry, která může unikat z výpusti. Mějte své ruce a obličej co nejdál od horké páry nebo vody.

Hrozí nebezpečí popálení. Zkontrolujte, zda je šálek stabilní a správně umístěn na mřížce držáku na šálky. Nepoužívejte šálky, které jsou větší než šířka mřížky držáku na šálky.

Výšku výpusti kávy (S) lze nastavit podle velikosti použitého šálku.

Posuňte výpusť kávy směrem nahoru nebo dolů v závislosti na velikosti šálku (obr. 26).

2 Stiskněte tlačítko kávy espresso (☕) (obr. 20) nebo tlačítko americké kávy (☕) (obr. 27) dle požadovaného nápoje. Spotřebič automaticky spustí mletí kávy. Na displeji se zobrazí údaj o množství mleté kávy, která se má uvařit.

Když probíhá proces mletí, uživatel může manuálně nastavit množství mleté kávy, která se má dávkovat:

- Stiskněte tlačítko (+) nebo (-) (obr. 28). Nastavte množství mleté kávy, které se má dávkovat. Na displeji se zobrazí nastavené množství v gramech.

Po několika sekundách se spustí proces vaření (obr. 29).

Když probíhá proces vaření, uživatel může manuálně upravit velikost kávy:

- Stiskněte tlačítko (+) nebo (-) (obr. 30). Nastavte požadovanou velikost kávy. Na displeji se zobrazí nastavené množství v mililitrech.

3 Chcete-li vaření zastavit před ukončením procesu, stiskněte tlačítko nastavení/ukončení (⏻) (obr. 31).

Po dokončení vaření spotřebič dvakrát pípne (obr. 32). Spotřebič přejde do pohotovostního režimu. Na displeji se zobrazí slovo „ON“.

Když se rozsvítí indikátor kávové usazeniny (☕), je třeba vyprázdnit nádobu na kávovou usazeninu.

Jak připravit cappuccino nebo latte

1 Položte šálek na mřížku držáku na šálky (H) (obr. 33). Použijte velký šálek.

Šálek umístěte tak, aby byl stabilní a moc nevyčnival z mřížky držáku na šálky (obr. 21).



Varování

Hrozí nebezpečí popálení. Zkontrolujte, zda je šálek stabilní a správně umístěn na mřížce držáku na šálky. Nepoužívejte šálky, které jsou větší než šířka mřížky držáku na šálky.

- 2 Otevřete víko nádoby na mléko (M) (obr. 34).
- 3 Naplňte nádobu na mléko (L) mlékem (obr. 35).
- 4 Zavřete víko nádoby na mléko (obr. 36).
- 5 Chcete-li cappuccino, jednou stiskněte tlačítko cappuccino/latte (x) (obr. 37). Chcete-li latte stiskněte a na několik sekund podržte toto tlačítko, dokud neuslyšíte pípnutí.



Varování

Hrozí nebezpečí popálení v důsledku stříkající horké vody a páry, která může unikat z výpustí. Mějte své ruce a tvář co nejdál od horkých částí spotřebiče.

Po několika sekundách se spustí proces výdeje mléka.

- 6 Počkejte pro výdej mléka (obr. 38). Na displeji se zobrazí odpočítávání 30 vteřin.

Když probíhá proces dávkování, uživatel může manuálně upravit jeho trvání:

- Stisknutím tlačítek (+) nebo (-) nastavte trvání procesu výdeje mléka v sekundách (obr. 39).

- 7 Počkejte na přípravu kávy (obr. 40).

Když probíhá proces vaření, uživatel může ručně upravit velikost kávy:

- Stiskněte tlačítka (+) nebo (-). Nastavte požadovanou velikost kávy. Na displeji se zobrazí nastavené množství v mililitrech.

- 8 Pro zastavení vaření před ukončením procesu stiskněte tlačítko nastavení/ukončení (Ⓢ/Ⓢ).

Po dokončení vaření spotřebič dvakrát pípne (obr. 41). Spotřebič přejde do pohotovostního režimu. Na displeji se zobrazí slovo „ON“.

Po použití uchovávejte nádobu na mléko se zbývajícím mlékem v chladničce.

Po každém použití uvolněte výpusť mléka a vyjměte vnitřní víko (obr. 76). Umyjte výpusť mléka, vnitřní víko vypustí na mléko, sací hadičku mléka a víko nádoby na mléko pod tekoucí vodou (obr. 77). Vysušte všechny komponenty.

Vyčistěte výpusť mléka čistící jehlou (K), abyste odstranili zbytky mléka (obr. 78).

Jak dávkovat horkou vodu

1 Položte šálek na mřížku držáku na šálky (H) (obr. 42).

Šálek umístěte tak, aby byl stabilní a moc nevyčnival z mřížky držáku na šálky (obr. 21).



Varování

Hrozí nebezpečí popálení v důsledku stříkající horké vody a páry, která může unikat z výpusti. Mějte své ruce a tvář co nejdál od horkých částí spotřebiče.

Hrozí nebezpečí popálení v důsledku pádu šálku při výdeji. Zkontrolujte, zda je šálek stabilní a správně umístěn na mřížce držáku na šálky. Nepoužívejte šálky, které jsou větší než šířka mřížky držáku na šálky.

- 2 Stiskněte tlačítko HORKÉ VODY/HORKÉHO MLÉKA () (obr. 43). Spotřebič spustí proces výdeje. Na displeji se zobrazí množství vody v mililitrech, které se má uvařit.
- 3 Pro zastavení vaření před ukončením procesu stiskněte tlačítko nastavení/ukončení () (obr. 45).

Po dokončení vaření spotřebič dvakrát pípne (obr. 46). Spotřebič přejde do pohotovostního režimu. Na displeji se zobrazí slovo „ON“.

Jak dávkovat horké mléko

1 Položte šálek na mřížku držáku na šálky (H) (obr. 42).

Šálek umístěte tak, aby byl stabilní a moc nevyčnival z mřížky držáku na šálky (obr. 21).



Varování

Hrozí nebezpečí popálení v důsledku stříkající horké vody a páry, která může unikat z výpusti. Mějte své ruce a tvář co nejdál od horkých částí spotřebiče.

Hrozí nebezpečí popálení v důsledku pádu šálku při výdeji. Zkontrolujte, zda je šálek stabilní a správně umístěn na mřížce držáku na šálky. Nepoužívejte šálky, které jsou větší než šířka mřížky držáku na šálky.

- 2 Otevřete víko nádoby na mléko (M) (obr. 34).
- 3 Naplňte nádobu na mléko (L) mlékem (obr. 35).
- 4 Zavřete víko nádoby na mléko (obr. 36)
- 5 Stiskněte tlačítko HORKÉ VODY/HORKÉHO MLÉKA () (obr. 43) a podržte jej několik sekund, dokud neuslyšíte pípnutí. Spotřebič spustí proces výdeje. Na displeji se zobrazí množství horkého mléka v sekundách, které má být vydáno.
- 6 Pro zastavení vaření před ukončením procesu stiskněte tlačítko nastavení/ukončení () (obr. 45).

Po dokončení vaření spotřebič dvakrát pípne (obr. 46). Spotřebič přejde do pohotovostního režimu. Na displeji se zobrazí slovo „ON“.

Po použití uchovávejte nádobu na mléko se zbývajícím mlékem v chladničce.

Po každém použití uvolněte výpusť mléka a vyjměte vnitřní víko (obr. 76). Umyjte výpusť mléka, vnitřní víko výpusti na mléko, sací hadičku mléka a víko nádoby na mléko pod tekoucí vodou (obr. 77). Vysušte všechny komponenty.

Vyčistěte výpusť mléka čistící jehlou (K), abyste odstranili zbytky mléka (obr. 78).

Režim dvou šálků

Spotřebič je vybaven režimem 2 šálků, který uživateli umožňuje připravit 2 šálky požadovaného nápoje.

Výdej dvou šálků požadovaného nápoje:

- 1 Položte šálek na mřížku držáku na šálky (H) (obr. 47).

Šálek umístěte tak, aby byl stabilní a moc nevyčínal z mřížky držáku na šálky (obr. 21).



Varování

Hrozí nebezpečí popálení v důsledku pádu šálku při výdeji. Zkontrolujte, zda je šálek stabilní a správně umístěn na mřížce držáku na šálky. Nepoužívejte šálky, které jsou větší než šířka mřížky držáku na šálky.

- 2 Stiskněte tlačítko 2 ŠÁLKŮ/ČIŠTĚNÍ/POTVRDĚNÍ () (obr. 48).

- 3 Stiskněte tlačítko kávy espresso (☕) (obr. 27), tlačítko americké kávy (☕) (obr. 27) nebo tlačítko cappuccino/Latte (☕) (obr. 37) podle požadovaného nápoje.

Po několika sekundách se spustí proces vaření do obou šálek (obr. 49).

Po vydání nápoje do prvního šálku spotřebič na několik sekund přestane fungovat (obr. 50). Spotřebič automaticky začne mlít kávu a poté provede druhé vaření (obr. 51).

Po dokončení vaření spotřebič dvakrát pípne (obr. 52). Spotřebič přejde do pohotovostního režimu. Na displeji se zobrazí slovo „ON“.

Nastavení úrovně mletí

Káva může být mletá více nebo méně jemně v závislosti na požadované úrovni mletí.

Úroveň mletí ovlivňuje chuť kávy a kvalitu pěny.

Na otočném ovladači je umístěna stupnice označená symboly pro nastavení úrovně mletí.

Symbole zobrazené na ovladači označují úroveň mletí, od hrubého po jemné.



Varování

Do zásobníku na kávová zrna nikdy nedávejte jiné látky než kávová zrna. Použití mleté kávy, instantní kávy, pražené kávy nebo jakýchkoli jiných látek může poškodit spotřebič.

Úroveň mletí kávy lze nastavit pomocí ovladače pro nastavení úrovně mletí (V), umístěného uvnitř zásobníku na kávová zrna (U).

Zkuste změnit tento parametr, abyste našli dokonalou chuť kávy.



Varování

Úroveň mletí upravujte pouze během mletí. Hrozí riziko vážného poškození spotřebiče.

- Spustíte proces přípravy kávy.
- Při přípravě kávy otočte ovladačem pro nastavení úrovně mletí ve směru hodinových ručiček pro hrubé mletí nebo proti směru hodinových ručiček pro jemné mletí (obr. 53).

Vaření mleté kávy s požadovanou úrovní mletí není okamžité kvůli zbytkovému mletému prášku, který zůstal ve varném potrubí.

Pro dobré espresso musí mít chuť dokonalou rovnováhu mezi sladkostí, kyselostí a hořkostí. Chuť kávy závisí na několika faktorech, jako je druh kávových zrn, čerstvost a úroveň mletí.

Funkce automatického vypnutí

Spotřebič je vybaven systémem automatického vypnutí v souladu s novými předpisy týkajícími se spotřeby energie. Spotřebič aktivuje funkci automatického vypnutí po určité době nečinnosti.

Plnění zásobníku na vodu během používání

Před zahájením dávkování vždy zkontrolujte hladinu vody v zásobníku.

Když se rozsvítí indikátor nedostatku vody () a spotřebič zapípá, zásobník na vodu musí být naplněn.

- 1 Uchopte a zvedněte víko (A), abyste vyjmuli zásobník na vodu (B) ze spotřebiče (obr. 8).
- 2 Otevřete víko zásobníku na vodu (obr. 9).



Varování

Hrozí nebezpečí úrazu elektrickým proudem. Před plněním zásobníku na vodu vždy vypněte spotřebič a odpojte napájecí kabel od elektrické zásuvky.



Varování

Zásobník plňte neperlivou vodou. Při plnění zásobníku na vodu nepoužívejte perlivou, horkou nebo teplou vodu ani jiné tekutiny, které by mohly poškodit spotřebič.

- 3 Naplňte zásobník čerstvou neperlivou vodou až po úroveň MAX (obr. 10).
- 4 Zavřete víko zásobníku na vodu (obr. 11).
- 5 Vložte zásobník na vodu do jeho uchycení (obr. 12).

Správně a úplně nainstalujte zásobník na vodu na jeho místo, aby spotřebič fungoval správně.

Indikátor nedostatku vody () automaticky zhasne.

Naplnění zásobníku na kávová zrna během používání

Před zahájením dávkování vždy zkontrolujte, zda je v zásobníku na kávová zrna dostatek kávových zrn.

Když se rozsvítí indikátor kávových zrn () a spotřebič zapípá, zásobník na kávová zrna musí být naplněn.

- 1 Sundejte víko nádoby na kávová zrna (W) (obr. 16).
- 2 Nasypte kávová zrna do zásobníku na kávová zrna (U) (obr. 17). Indikátor kávových zrn () automaticky zhasne.



Varování

Do zásobníku na kávová zrna nikdy nedávejte jiné látky než kávová zrna. Použití mleté kávy, instantní kávy, pražené kávy nebo jiných látek může poškodit spotřebič.

Do zásobníku na kávová zrna nedávejte příliš mnoho kávových zrn. Víko nádoby na kávová zrna musí být správně namontováno na zásobníku.

POZNÁMKA: Umístěte několik kávových zrn najednou, abyste si vždy vychutnali čerstvou směs kávy.

- 3 Zavřete víko zásobníku na kávová zrna (obr. 18).

KONFIGURACE NASTAVENÍ

Když je spotřebič v pohotovostním režimu, uživatel může změnit nastavení.

- 1 Stiskněte a podržte tlačítko nastavení/ukončení (☉) na 3 sekundy (obr. 54). Na displeji se zobrazí teplota vaření kávy. Pomocí tlačítek (+) nebo (-) snižte nebo zvýšte teplotu o 5 °C (obr. 55).
- 2 Stiskněte tlačítko nastavení/ukončení (☉) (obr. 56). Na displeji se zobrazí slovo „INIT“. Stisknutím tlačítka 2 ŠÁLKŮ/ČIŠTĚNÍ/POTVRZENÍ (☉) resetujete spotřebič na výrobní nastavení (obr. 57) při množství 10 g mleté kávy na vaření, 40 ml množství kávy na vaření a teplotě 90 °C. Na displeji se zobrazí odpočítávání 9 sekund. Zobrazení se vrátí na hlavní obrazovku. Na displeji se zobrazí slovo „ON“.
- 3 Stiskněte tlačítko nastavení/ukončení (☉). Na displeji se zobrazí indikátor ODSTRANĚNÍ VODNÍHO KAMENE (☉). Chcete-li provést odstranění vodního kamene, přečtete si část „Odstranění vodního kamene“.
- 4 Stiskněte tlačítko nastavení/ukončení (☉). Na displeji se zobrazí výrobní údaj spotřebiče.

Pokaždé, když se zobrazení (T) vrátí na hlavní obrazovku, je třeba znovu přejít na obrazovku nastavení, abyste mohli nastavit nebo zobrazit další parametry.

- 5 Stiskněte tlačítko nastavení/ukončení (☉). Konfigurační postup končí. Zobrazení se vrátí na hlavní obrazovku. Na displeji se zobrazí slovo „ON“.

ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA SPOTŘEBIČE

Před prvním použitím spotřebiče nebo po určitém období nečinnosti proveďte cyklus čištění vnitřních okruhů.

Pravidelná péče a pravidelné čištění chrání spotřebič a zaručují jeho dlouhou životnost.



Varování

Čištění a údržbu je třeba provádět, když je spotřebič vypnutý a odpojený od elektrické zásuvky.

Nebezpečí úrazu elektrickým proudem. Nikdy neponořujte spotřebič, zástrčku a napájecí kabel do vody nebo jiných tekutin.



Varování

Před čištěním a údržbou odpojte spotřebič od elektrické zásuvky a počkejte, dokud horké části nevychladnou.



Varování

Nepoužívejte abrazivní čisticí prostředky ani kovové nástroje, aby nedošlo k poškrábání a poškození vnějších povrchů. Nikdy nepoužívejte rozpouštědla, která poškozují plastové části.

Čištění povrchu spotřebiče

- Pevné části spotřebiče čistěte neabrazivním vlhkým hadříkem, abyste nepoškodili povrch. Vysušte pomocí suché utěrky.

Cyklus čištění okruhu kávy



Varování

Hrozí nebezpečí popálení v důsledku stříkající horké vody a páry, která může unikat z výpustí. Mějte své ruce a tvář dále od horké páry nebo vody.

Hrozí nebezpečí popálení v důsledku pádu šálku při výdeji. Zkontrolujte, zda je šálek stabilní a správně umístěn na mřížce držáku na šálky. Nepoužívejte šálky, které jsou větší než šířka mřížky držáku na šálky.

Po každém použití nebo po určité době nepoužívání proveďte cyklus manuálního čištění okruhu kávy.

- 1 Položte šálek na mřížku držáku na šálky (H) (obr. 59).

Šálek umístěte tak, aby byl stabilní a moc nevyčínal z mřížky držáku na šálky (obr. 21).

Během cyklu manuálního čištění okruhu kávy vydá spotřebič přibližně 60 ml vody.

- 2 Stiskněte a po dobu 3 sekund podržte tlačítko 2 ŠÁLKŮ/ČIŠTĚNÍ/ POTVRZENÍ () (obr. 60) pokud neuslyšíte několik pípnutí. Spotřebič automaticky spustí cyklus čištění okruhu kávy a spustí se výdej vody z výpusti. Na displeji se zobrazí slovo „CLEAN“.

Po dokončení cyklu čištění okruhu kávy se spotřebič opět přepne do pohotovostního režimu.

Čištění odkapávací misky (F), nádoby na kávovou usazeninu (E) a mřížky držáku na šálky (H)

Pravidelně vyprazdňuje odkapávací misku.

Odkapávací miska je vybavena plovákem (G). Když je plovák viditelný z mřížky držáku na šálky, odkapávací miska je plná vody a je třeba ji vyprázdnit.

- 1 Odstraňte mřížku držáku na šálky (obr. 61).
- 2 Vyjměte odkapávací misku (obr. 62).
- 3 Vyjměte nádobu na kávovou usazeninu (obr. 63).
- 4 Vyprázdněte odkapávací misku do dřezu (obr. 64).
- 5 Umyjte odkapávací misku a mřížku držáku na šálky ve vodě z vodovodu.
- 6 Vysušte suchou utěrkou.
- 7 Vyprázdněte nádobu na kávovou usazeninu (obr. 65).
- 8 Vložte nádobu na kávovou usazeninu do jejího uchycení na odkapávací misce (obr. 66).
- 9 Umístěte mřížku držáku na šálky na odkapávací misku (obr. 67).
- 10 Vložte odkapávací misku do jejího uchycení na spodek spotřebiče (obr. 68).

Když se rozsvítí indikátor kávové usazeniny (), je třeba vyprázdnit nádobu na kávovou usazeninu.

Čištění varné jednotky (C) a jejího uchycení

- 1 Otevřete boční dvířka (D) (obr. 69).
- 2 Stiskněte páčku odjištění varné jednotky (obr. 70).
- 3 Vyjměte varnou jednotku z jejího uchycení (obr. 71).

- 4 Pomocí dodaného čistícího kartáčku (I) odstraňte všechny zbytky kávy z otvoru pro výstup kávy, který se nachází uvnitř uchycení varné jednotky (obr. 72).
- 5 Varnou jednotku umyjte v čerstvé vodě.
- 6 Vysušte suchou utěrkou.
- 7 Vložte a zajistěte varnou jednotku do jejího uchycení pomocí drážek v základně spotřebiče (obr. 73).
- 8 Zavřete boční dvířka (obr. 74)

Když se rozsvítí indikátor varné jednotky (☺) a zazní pípnutí, varná jednotka není nainstalována nebo není nainstalována správně.

Když se rozsvítí indikátor BOČNÍCH DVÍŘEK (□), boční dvířka jsou otevřená nebo nejsou správně zavřená.

Čištění výpusti mléka (Q) a hadičky pro nasávání mléka (N)

- 1 Odpojte hadičku pro výdej mléka od výpusti pro výdej mléka.
- 2 Stiskněte tlačítko pro uvolnění výpusti mléka a přetáhněte jej směrem dolů (obr. 75).
- 3 Demontujte vnitřní víko výpusti mléka (obr. 76).
- 4 Všechny součásti umyjte tekoucí vodou (obr. 77).

Po každém použití uvolněte výpusť mléka a demontujte vnitřní víko (obr. 76). Umyjte výpusť mléka, vnitřní víko výpusti mléka, sací hadičku mléka a víko nádoby na mléko pod tekoucí vodou (obr. 77).

Vysušte všechny komponenty.

Vyčistěte výpusť mléka čistící jehlou (K), abyste odstranili zbytky mléka (obr. 78).

Čištění zásobníku na vodu (B)

- Vnitřek zásobníku na vodu pravidelně čistěte houbou nebo vlhkou hadříkem. Vysušte suchou utěrkou.

Odstranění vodního kamene



Varování

Nepoužívejte ocet ani jiné prostředky k odstraňování vodního kamene, které nejsou schváleny výrobcem.

Pravidelná údržba a čištění chrání a udržují spotřebič delší dobu v účinnosti, čímž se výrazně snižuje možná tvorba vodního kamene ve spotřebiči. Pokud přesto po určité době dojde k narušení provozu spotřebiče v důsledku neustálého používání tvrdé a velmi vápenaté vody, lze spotřebič odvápnit, aby se odstranila porucha.

K tomuto účelu používejte pouze odvápňovací přípravek na bázi kyseliny citronové. Produkt lze snadno nalézt v autorizovaném servisním středisku.

Výrobce nepřebírá žádnou odpovědnost za poškození vnitřních komponent způsobené používáním neshodných produktů v důsledku přítomnosti chemických přísad.

Když se rozsvítí indikátor ODSTRANĚNÍ VODNÍHO KAMENE (), spotřebič potřebuje odstranění vodního kamene.

- 1 Uchopte a zvedněte víko (A), abyste vyjmuli zásobník na vodu (B) ze spotřebiče (obr. 8).
- 2 Otevřete víko zásobníku na vodu (obr. 9).



Varování

Před plněním zásobníku na vodu vždy vypněte spotřebič a odpojte napájecí kabel od elektrické zásuvky. Hrozí nebezpečí úrazu elektrickým proudem.



Varování

Zásobník plňte neperlivou vodou. Při plnění zásobníku na vodu nepoužívejte perlivou, horkou nebo teplou vodu ani jiné tekutiny, které by mohly poškodit spotřebič.

- 3 Naplňte zásobník čerstvou neperlivou vodou až po úroveň MAX (obr. 10).
- 4 Nalijte přípravek na odstraňování vodního kamene do zásobníku na vodu.
- 5 Zavřete víko zásobníku na vodu (obr. 11).
- 6 Vložte zásobník na vodu do jeho uchycení (obr. 12).

Správně a úplně nainstalujte zásobník na vodu do jeho uchycení, aby spotřebič fungoval správně.

- 7 Připojte spotřebič do elektrické zásuvky (obr. 19).
- 8 Umístěte nádobu na mřížku držáku na šálky (H) (obr. 20).

Zvolte dostatečně velkou nádobu na to, aby se do ní vešlo množství vody vypuštěné ze spotřebiče. Nádobu umístěte tak, aby byla stabilní a moc nevychýlala z mřížky držáku na šálky (obr. 21).



Varování

Hrozí nebezpečí popálení v důsledku pádu šálky při výdeji horké vody. Zkontrolujte, zda je šálek stabilní a správně umístěn na mřížce držáku na šálky. Nepoužívejte šálky, které jsou větší než šířka mřížky držáku na šálky.

- 9 Stiskněte a podržte tlačítko nastavení/ukončení (☺) na 3 sekundy (obr. 54). Na displeji se zobrazí obrazovka nastavení (T).
- 10 Mačkejte tlačítko nastavení/ukončení (☺) do té doby, dokud se na displeji nezobrazí indikátor ODSTRANĚNÍ VODNÍHO KAMENE (☹).
- 11 Stiskněte tlačítko 2 ŠÁLKŮ/ČIŠTĚNÍ/POTVRZENÍ (☹) ke spuštění cyklu mytí (obr. 58).

Spustí se proces odstraňování vodního kamene. Roztok obsažený v zásobníku na vodu začne proudit přes výpuště.

Když se rozsvítí indikátor nedostatku vody (⚠) a spotřebič zapípá, zásobník na vodu musí být naplněn.

- 12 Naplňte zásobník čerstvou neperlivou vodou až po úroveň MAX (obr. 10). Spotřebič obnoví proces odstraňování vodního kamene.
- 13 Počkejte, dokud nespotřebujete polovinu vody do zásobníku. Na displeji se zobrazí indikátor NEDOSTATKU VODY (⚠).
- 14 Zopakujte proces plnění zásobníku. Spotřebič obnoví proces odstraňování vodního kamene.

Po dokončení procesu odstraňování vodního kamene se spotřebič opět přepne do pohotovostního režimu. Na displeji se zobrazí slovo „ON“.

Pokud indikátor ODSTRANĚNÍ VODNÍHO KAMENE (☹) stále svítí, zopakujte cyklus odstraňování vodního kamene.

VYŘAZENÍ SPOTŘEBIČE Z PROVOZU

V případě vyřazení spotřebiče z provozu, odpojte napájecí zástrčku z elektrické zásuvky. V případě likvidace spotřebiče oddělte různé materiály použité při jeho konstrukci a zlikvidujte je podle jejich složení a podle zákonných ustanovení platných v zemi použití.

ODSTRANĚNÍ MOŽNÝCH PROBLÉMŮ



Varování

V případě poruchy spotřebič ihned vypněte a odpojte napájecí kabel od elektrické zásuvky.

PROBLÉMY	PRÍČINY	ŘEŠENÍ
Spotřebič nefunguje.	Zástrčka napájecího kabelu spotřebiče není připojena do elektrické zásuvky.	Připojte napájecí kabel do elektrické zásuvky a zapněte spotřebič. Zkontrolujte stav napájecího kabelu a zástrčky. Pokud problém přetrvává, zavolejte servisní středisko.
Spotřebič nereaguje na příkazy nebo reaguje pozdě.	Spotřebič podléhá elektromagnetickému rušení.	Odpojte spotřebič od elektrické zásuvky. Počkejte několik minut a poté znovu připojte spotřebič do elektrické zásuvky. Pro opětovné zapnutí spotřebiče stiskněte tlačítko napájení (R).
	Displej je znečistěný.	Displej čistěte jemnou utěrkou.
Tlačítka displeje nereagují.	Nesprávně stisknutá tlačítka.	Stiskněte tlačítko na různých místech kolem ikony.
	Displej je znečistěný.	Displej čistěte jemnou utěrkou.
Spotřebič nevypouští horkou vodu.	Přítomnost vzduchu ve vnitřních okruzích spotřebiče, který deaktivoval čerpadlo.	Zkontrolujte, zda je zásobník na vodu (B) správně nainstalován a zda obsahuje dostatek vody.
	Výstupní otvor dávkovacího výpusti (S) je ucpaný.	Pomocí čistící jehly (K) nebo dodaného čistícího kartáčku (I) odstraňte všechny usazeniny vodního kamene z otvoru ve výpusti.
Spotřebič nevydává páru.	Je málo vody a sání čerpadla nefunguje.	Zkontrolujte, zda je zásobník na vodu (B) správně nainstalován a zda obsahuje dostatek vody. V případě potřeby naplňte zásobník čerstvou neperlivou vodou až po úroveň MAX.

PROBLÉMY	PŘÍČINY	ŘEŠENÍ
Spotřebič nevydává páru.	Výstupní otvor výpusti (S) je ucpaný.	Pomocí čistící jehly (K) nebo dodaného čistícího kartáčku (I) odstraňte všechny usazeniny vodního kamene.
Během dodávání páry vydává spotřebič hluk.	Hluk je způsoben vodním čerpadlem, které během dodávky páry pracuje při vyšších tlacích.	Není nutná žádná akce. Správný provoz.
Během přípravy kávy vydává spotřebič neobvyklý zvuk.	Je málo vody a sání čerpadla nefunguje.	Zkontrolujte, zda je zásobník na vodu (B) správně nainstalován a zda obsahuje dostatek vody. V případě potřeby naplňte zásobník čerstvou neperlivou vodou až po úroveň MAX.
Zahřívání spotřebiče trvá velmi dlouho.	Nadměrné množství vodního kamene ve vnitřních okruzích spotřebiče.	Provedte odstranění vodního kamene (přečtěte si část „Odstranění vodního kamene“).
Příprava kávy se nespustí nebo je velmi pomalá.	Káva je umletá velmi jemně.	Zkuste použít hrubší stupeň mletí.
	Zásobník na vodu (B) není správně nainstalován.	Správně a úplně nainstalujte zásobník na vodu na jeho místo, aby spotřebič fungoval správně.
	Je málo vody a sání čerpadla nefunguje.	Zkontrolujte, zda je zásobník na vodu (B) správně nainstalován a zda obsahuje dostatek vody. V případě potřeby naplňte zásobník čerstvou neperlivou vodou až po úroveň MAX.
	Prázdný zásobník na vodu.	Naplňte zásobník čerstvou neperlivou vodou až po úroveň MAX (obr. 10).
	Otvor pro vypouštění kávy, který se nachází uvnitř uchycení varné jednotky, je ucpaný.	Pomocí dodaného čistícího kartáče (I) odstraňte všechny zbytky kávy z otvoru pro výstup kávy, který se nachází uvnitř uchycení varné jednotky (obr. 72).

PROBLÉMY	PŘÍČINY	ŘEŠENÍ
Příprava kávy se nespustí nebo je velmi pomalá.	Nadměrné množství vodního kamene ve vnitřních okruzích spotřebiče.	Proveďte odstranění vodního kamene (přečtěte si část „Odstranění vodního kamene“).
První šálek kávy nechutná dobře.	Nedostatečné množství namleté kávy do potrubí varné jednotky.	Dříve uvařenou kávu vylijte. Připravte si více kávy.
Káva je velmi vodnatá a studená.	Káva je mletá velmi nahrubo.	Zkuste použít jemnější stupeň mletí.
	Uvnitř zásobníku na kávová zrna (U) jsou vlhká kávová zrna.	Odstraňte kávová zrna. Zásobník na kávová zrna řádně vyčistěte a vysušte. Do zásobníku na kávová zrna vložte suchá kávová zrna.
Na kávě chybí pěna.	Použitá kávová zrna nejsou čerstvá.	Vždy používejte čerstvá a kvalitní kávová zrna.
Mléko není po přivedení páry dostatečně zpěněné.	Nedostatečné dávkování páry.	Pomocí čistící jehly (K) nebo dodaného čistícího kartáčku (I) odstraňte všechny usazeniny vodního kamene.
	Výstupní otvor vypusti (S) je ucpaný.	
	Typ použitého mléka není vhodný.	Zkuste použít polotučné nebo plnotučné mléko. Různé druhy mléka produkují různá množství a kvalitu pěny.
Odkapávací miska je plná vody.	Káva je mletá velmi nahrubo.	Zkuste použít jemnější stupeň mletí.
Indikátor indikující KÁVOVÁ ZRNA v (☉) se rozsvítí, ale zásobník na kávová zrna je stále plný.	Otvor pro vypouštění kávy, který se nachází uvnitř uchycení varné jednotky, je ucpaný.	Pomocí dodaného čistícího kartáče (I) odstraňte všechny zbytky kávy z otvoru pro výstup kávy, který se nachází uvnitř uchycení varné jednotky (obr. 72).

PROBLÉMY	PŘÍČINY	ŘEŠENÍ
Na displeji (T) se zobrazí indikátor VNITŘNÍCH OKRUHŮ (E1E2E3E4).	Žádná voda ve vnitřních okruzích spotřebiče.	Zkontrolujte, zda je zásobník na vodu (B) správně nainstalován a zda obsahuje dostatek vody. V případě potřeby naplňte zásobník čerstvou neperlivou vodou až po úroveň MAX. Umístěte nádobu na mřížku držáku na šálky (H) (obr. 20). Stiskněte tlačítko NASTAVENÍ/UKONČENÍ (E1E2). Spotřebič začne vypouštět vodu z výpusti (S). Čerpadlo obnoví správný provoz. Po dokončení vaření spotřebič dvakrát pípne. Spotřebič se přepne do pohotovostního režimu. Na displeji se zobrazí slovo „ON“.
Na displeji (T) se zobrazí chybová zpráva „E1“.	Spotřebič je poškozený.	Obraťte se na autorizované servisní středisko.
Na displeji (T) se zobrazí chybová zpráva „E2“.		
Na displeji (T) se zobrazí chybová zpráva „E4“.		
Na displeji (T) se zobrazí chybová zpráva „E3“.	Mlýnky na kávová zrna jsou ucpané.	Odstraňte kávová zrna. Zásobník na kávová zrna řádně vyčistěte a vysušte. Do zásobníku na kávová zrna vložte suchá kávová zrna. Pokud problém přetrvává, kontaktujte autorizované servisní středisko.

Informace pro uživatele k likvidaci elektrických a elektronických zařízení (domácnosti)



Tento symbol na produktech anebo v průvodních dokumentech znamená, že použité elektrické a elektronické výrobky nesmí být přidány do běžného komunálního odpadu.

Ke správné likvidaci, obnově a recyklaci doručte tyto výrobky na určená sběrná místa, kde budou přijata zdarma. Alternativně v některých zemích můžete vrátit své výrobky místnímu prodejci při koupi ekvivalentního nového produktu. Správnou likvidací tohoto produktu pomůžete zachovat cenné přírodní zdroje a napomáháte prevenci potenciálních negativních dopadů na životní prostředí a lidské zdraví, což by mohly být důsledky nesprávné likvidace odpadů. Další podrobnosti si vyžádejte od místního úřadu nebo nejbližšího sběrného místa. Při nesprávné likvidaci tohoto druhu odpadu mohou být v souladu s národními předpisy uděleny pokuty.

Pro podnikové uživatele v zemích Evropské unie

Chcete-li likvidovat elektrická a elektronická zařízení, vyžádejte si potřebné informace od svého prodejce nebo dodavatele.

Informace k likvidaci v ostatních zemích mimo Evropskou unii

Tento symbol je platný jen v Evropské unii.

Chcete-li tento výrobek zlikvidovat, vyžádejte si potřebné informace o správném způsobu likvidace od místních úřadů nebo od svého prodejce.

Autorizovaný dovozce a distributor pro ČR:

DSI Czech, spol. s r.o.

Křižíkova 237/36A

186 00 Praha 8 – Karlín

Česká republika

Tel: + 420 225 386 130